

# Ville de Lauzon

## Liste des membres du Conseil de Lauzon et des présidents des différents comités:

Nom	Rue	No. Téléphone
J.-A. DORVAL.....Maire.....	331 rue St-Joseph.....	No 308
ERNEST ROY.....Echevin...	50 " St-Joseph.....	" 779
D. G. COUTURE.....	" ... 66 " St-Dominique.....	" 502-M
J.-EMILE SAMSON.....	" ...102 " St-Joseph.....	" 836-W
EMILE DORVAL.....	" ...183 " St-Joseph.....	"
J.-E. PARE.....	" ...237 " St-Joseph.....	" 315
J.-E. BELANGER, M.D.....	" ...284 " St-Joseph.....	" 246
HORMIDAS COUILLARD.....	" ... 12 " St-Jean.....	" 416-M
GEO. J. MURPHY.....	" ... 12 " St-Ignace.....	" 532-J
P.-EUD. POIRIER.....	" ...565 " St-Joseph.....	" 48-M
ALM. LETOURNEAU.....	" ...664 " St-Joseph.....	" 227-S 6

Président du Comité des Finances.....	J.-E. Bélanger, M.D
" de l'Aqueduc.....	D.-G. Couture
" de Police et Incendie.....	Ernest Roy
" des Bâtisses.....	J.-E. Samson
" de la Voirie.....	P.-Eud Poirier
" d'Hygiène.....	J.-E. Paré
" des Règlements.....	H. Couillard
" d'Electricité.....	Geo. Murphy
Greffier.....	Herm. Bourassa
Trésorier.....	Lévis Bourassa
Chef de Police et des Incendies.....	Errest Dion
Surintendant de l'Aqueduc.....	Joseph Guay

# Ville de Lauzon

**AVENUE BOTREL**, de 67 rue Wolfe, au fleuve St-Laurent.—From 67 Wolfe Street to River St. Lawrence.

- 1 Hearn Geo., peintre
- 3 Normand Joseph, mécanicien
- 11 Auzilleau Mme veuve Théo.  
Auzilleau Eugène, journalier  
François Mme veuve Pierre
- 13 Gaumont Joseph, menuisier
- 15 Labadie Louis, cuisinier p
- 23 Bégin Alfred, conducteur, C. N. Rys.
- 31 Sylvain Emmanuel, voy. de commerce  
Laprise, Mme veuve Alfred
- 33 Labrecque Alph., menuisier p
- 35 Hamelin Valère, menuisier p
- 39 Barras Dr Arthur, dentiste (rés.)
- 45 Barras Eléodore, électricien  
Barras Gaston, électricien

- 
- 4 Lapointe Mme veuve, p.
  - 6 Cloutier J.-A., peintre
  - 8 Lajoie Emile, journalier
  - 10 Boulanger Joseph, menuisier
  - 14½ —
  - 28 Maheux Aditeur, journalier
  - 30 Drapeau Willie, ouvrier en fer

**AVENUE BOUTIN**, de 510 St-Joseph allant au Sud.—From 510 St. Joseph Street, to south.

- 2 Patry Philippe, maçon
- 4 Morency Lauréat, creuseur de puits  
Albert Thomas, charpentier

**BARRAS**, du fleuve St-Lquent à la rue Wolfe.—From River St. Lawrence to Wolfe Street.

- 1 Auzilleau Alex., ingénieur de marine p  
Auzilleau Albert, navigateur  
Auzilleau Alex., jr., navigateur
- 3 Samson Emilio, mouleur  
Hayes Michael, ingénieur
- 5 Maloney John, commis
- 7 Desbiens Achille, journalier
- 14 —
- 17 Guay Leliska, commis de bar
- 19 Casey Rosario, ing. de marine p
- 23 Guay Edmond, mécanicien
- 33 Létourneau Moise, agent assurances p
- 37 Lacasse A., emp. ch. de fer
- 39 King G.-H., emp. ch. de fer
- 41 Beaudet Sévérin, ingénieur
- 43 Desrochers W., ingénieur de marine
- 45 Boulanger J. A., ing. de marine
- 47 Guérin Joseph, ouvrier en fer
- 49 Boisvert Ernest, sellier
- 59 Picard Joseph Albert, ouvrier en fer
- 2 —

- 4 Cantin Ern., ing. de marine p
- 8 Duquet Charles, agent
- 10 Bouchard Arthur, charretier
- 20 Proulx Frs, agent de billets  
Proulx Frs, jr, télégraphiste
- 22 Lamontagne Roméo, mécanicien
- 24 Hart William, clerk p
- 28 Turgeon Azarie, menuisier p
- 30 Laperrière Lucien, ingénieur
- 34 Girard Georges, commis
- 38 Pelchat Léger, détective
- 40 Ruel J.-B., ing.-marine
- 40 Latulippe Amédée, ing. de marine
- 44 Desrochers Louis, emp. ch. de fer
- 46 Roy Laurent, ouvrier p
- 48 Simoneau Donat, conducteur L. C. R.
- 50 Picard Ls Phil., menuisier

**BEGIN**, de 8 St-Joseph au sud.—From 8 St. Joseph Street to South.

- 5 Turgeon Raoul, emp. Pfeiffer
- 7 Lessard Lauréat, journalier
- 9 Turcotte Octave, journalier
- 11 Viens Joseph, journalier
- 13 Guay Philéas, journalier
- 15 Thivierge Alb., riveur p
- 17 Michaud Honoré, mécanicien p
- 19 Boulanger Alfred, ouvrier en fer
- 21 Turcotte Joseph, gardien
- 25 Létourneau Jules, cultivateur

- 
- 4 Lacroix Elz., ing. de marine p
  - 6 Asselin Arthur, navigateur
  - 8 Bisson Chs., typographe
  - 10 Lambert Nap., navigateur
  - 12 Côté Napoléon, peintre p
  - 16 Jenkins Adj., mécanicien p
  - 18 Donato Mme veuve, blanchisseuse
  - 20 Gauthier Emile, plombier
  - 26 Boulanger Alph., journalier
  - 28 —

**BOUCHARD**, de 569, rue St-Joseph au Sud.—From 568 St-Joseph St. to South

- 4 Bouchard Mme veuve Pierre p
- 10 Guay dit Gaspé John, gardien
- 12 Bissonnette Octave, menuisier
- 16 Bouchard Honoré, ouv. en fer

**BOURASSA**, de 377, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 357 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Guay Joseph, journalier
- 5 Dubreuil Elzir, poseur d'app. de chauffage
- 7 Guay Sifroid, journalier p
- 9 Drapeau Joseph, riveteur

- 13 O'Hearn Lauréat, ouvrier en fer
- 15 Létourneau Henri, journalier
- 17 Robitaille Onésime, charretier
- 19 Robitaille Mme veuve Aurèle p
- 25 —
- 27 Bourassa Léonidas, journalier
- 29 Veuilleux Henri. emp. de brasserie
- 31 Garon Victorien, agt de l'Événement

- 2 Bissonnette Adj., prop. salle de pool, rés
- 4 Boutin Emile, commis
- 8 Blais Joseph, cantonnier
- 12-14 Gosselin Cyr., ouvrier en fer p
- 16 Beaubien Philippe, typographe p
- 18 Lebel Louis, journalier
- 20 Roberge Téléphore, chauffeur
- 22-24 Bissonnette Etienne, ouvrier en fer p
- 26 Fortin Joseph, contremaitre
- 28 Dumont Honoré, ouvrier en fer p
- 30 Fortin Gaston, ouv. en fer
- 32 Bissonnette Achille, pension privée

**BOURGET, (Ignace)** de 294, rue St-Joseph au Sus.—From 294, St. Joseph Street to South

- 9 Laroche Henri, fermier
- 11 Labbé Joseph, emp. du Couvent
- 13 Pelchat Adélar, sellier
- Corriveau Mme veuve Lud.
- Camp des Ingénieurs Royaux
- Denis Joseph, caporal, gardien

10 Méthot Benj., sacristain

**CARON, de 430, rue St-Joseph, à l'est.**—From 430 St. Joseph St. to east.

- 9 Isabel Emile, journalier
- 11 Brousseau Louis, ouvrier p
- 13 Bélanger Cléophas, journalier
- 15 Fleury Napoléon, journalier
- 21 Bérubé Gaudias, ouvrier en fer
- 35 White Roch, laborer
- 39 Fangello James, foreman
- 41 Langlois Arthur, ouv. en fer
- 41 1/2 Bernard Louis, maçon
- 43 Royer Joseph, journalier
- 45 Gosselin Xavier, ouv. en fer
- 57 Ouellet Vigiles, cultivateur
- 59 —

- 8 Leblond Adjudor, ouvrier en fer
- 10 Fortier Charles, journalier
- Maguire Joseph, emp. ch. de fer
- 12 Hamelin Mme veuve Pierre
- Bellerive Arthur, charpentier p
- Bérubé Emmanuel charretier
- 14 Morin Joseph, homme de section
- 24 Roy Arthur, ouvrier en fer
- 26 Barbeau Arthur, charretier
- 28-30 Roy Ernest, ouv. en bouilloires
- 32 Gagnon Emile, mécanicien
- 44 Roy Alfred, ouvrier en fer
- 46 Dumont Rosario, journalier
- 58 Morel Joseph, journalier

**CHAREST, de 49 St-Joseph, à l'ouest.**—From 49 St. Joseph St. to west

- 3 Després Alfred, contremaitre

- 4 Hallé Rigobert, charpentier p
- 6 Lambert Honoré, ouvrier en fer p
- 8 Pouliot Adélar, mécanicien p
- 10 Gagnon Mme veuve Georges
- Goupil Mme veuve Joseph
- 10 Picard Amédée, mécanicien
- Robitaille Mme veuve Casimir
- 12 Sanchagrín Siméon, ing. de marine
- Sanschagrín Mlle Parsilia
- 14 Lavallée Mme veuve Alfred

**COUILLARD, de 247, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.**—From 247 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Longchamp Alphonse, charpentier
- 5 Laflamme Omer, journalier
- 7 Tardif Honoré, ouvrier p
- 9 Fradette Honorius, plombier-couvreur
- 13 Morin Thimolaus, sellier
- 15 Dumont Adélar, sellier p
- 25 Bilodeau Eddie, charpentier
- 25r Samson Georges, ouv. en fer
- 27 Bourget Alex., journalier
- 29 Laflamme Léon, forgeron p
- 31 Fans Antoney, carpenter
- 33 Bilodeau Mme veuve Arthur
- 35 Larrivée Joseph, charpentier
- 37 Relat Samuel, statuaire
- 39 Larrivée Mme veuve Alphonse
- 41 Guénard Sylvio, navigateur

- 14 Fortin Arthur, emp. ch. de fer
- 16 Lacroix Aimé, menuisier
- 18 Levesque Maurice, typographe
- 20 Gosselin Mme veuve Etienne
- 24 Dumont Emile, contremaître
- 26 Samson Lauréat, expéditeur
- 28 Richard Joseph, menuisier
- 30 Jobin Henri, journalier
- 32 Morency Mme veuve Emmanuel
- 36 Bourget Aimé, laitier
- 38 Blouin Charlemagne, ouvrage en fer
- 40 Morency Emmanuel, ouvrier en fer
- 42 Samson Pierre, ouvrier en fer
- Samson Rosario, vendeur débenture

**DAVIE, (George D.) de 347 rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.**—From 347 St. Joseph Street, to River St. Lawrence.

- 1 Simoneau Alban, emp. s. civil
- 3 Fradette Albert, mécanicien
- Fradette Charles, rentier
- 5 Méthot Réal, ouvrier en fer
- 7 Simpson John, gentleman
- 9 Thibault Guillaume, mécanicien
- 11 Fortier Arthur, barbier (rés.)
- 13 Bonneau Honoré, contremaitre
- 15 Bonneau Joseph, menuisier
- Bonneau Joseph, gardien p
- 17 Létourneau H., courtier en débentures
- 19 Létourneau Mme veuve Téléphore
- 25 Davie Geo. D., of The Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd
- Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd., No 4

Davie Charles, asst-supt Davie Ship Building  
27 Davie G. T., Lower Plant & Office Patent Slip, Lauzon, Tél. 930

20 Poitras Omer, restaurateur et salle de pool Tél. 593

Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd., office & plant (phone 700)

Cale sèche "Champlain" Téléphone 426

Cale sèche "Lorne", Tél. 124

Cale sèche "Champlain" & "Lorne"

Surintendant général. Tél. bureau 124.

24 Vézina Ernest, surt mécanicien Cales Sèches Champlain & Lorne, rés. Tél. 495

26 Després Thomas, (rés.)  
Cale-sèche Champlain & Lorne, bureaux

Marcoux Phydime, contremaître

Cale sèche "Champlain"

Samson Philéas, mécanicien

Cales Sèches Champlain & Lorne, bureaux.

Emond Nap., maître des Cales Sèches

Vézina Ernest, surt mécanicien

Després Thomas, mécanicien

30 Després Thomas, (rés.) mécanicien Cale Sèche Lorne

**DORVAL**, de 20 Georges D. Davie, au nord.  
—from 20 Geo. D. Davie Street to North

1 Bourassa H., greffier, Ville de Lauzon

7 Nolet Omer, gardien

9-11 Roy Mme veuve, couturière

13 Lambert Louis, mécanicien

4 Leblond Achille, gardien

6 Poitras Omer, restaurateur (r)

10 Vézina Ulric, charpentier

12 Jycel Alphonse, jardinier

**DU COUVENT**, de 18 rue St-Joseph, au sud  
—From 18 St. Joseph Street to South.

9 Samson Philéas, ing. stationnaire

11 Michaud Louis, navigateur

13 Lambert Emile, menuisier

17 Carrier Edouard, ouvrier en fer

19 Paradis Alfred, prép. au bagage

10 Marotte H., cour à bois

12 Dechêne Wilf., emp. ch. de fer

14 Beaulieu Raoul, emp. s. civil

16 Pouliot Philibert, sacristain

**DU FLEUVE**, de 27 rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 27 St. Joseph Street to River St. Lawrence

5 Thibault Mlle Wilhelmine p  
*St-Joseph*

11 Fortin Octave, capt. p

Fortin Paul, mécanicien

15 Michaud Alphonse, menuisier

17 Olivier Réal, facteur

19 Bégin Arthur, ing. de marine

23 St-Hilaire Pierre, ouvrier en fer p

25 St-Hilaire Antoine, électricien

4 Duval Joseph, commis

18 Larochelle Antonio, menuisier

22 Mercier J. B., capt., p

Mercier Gust. navigateur

Mercier Rodolphe, navigateur

Mercier Gérard, navigateur

**DUPLESSIS**, de 7, rue du Fleuve, au nord.  
—From 7 du Fleuve Street to North.

5 Gendron Adéard, ing. mécanicien

25

29 Larose Emile, journalier p

31 Roy J. Z., matelot

33 Larose Joseph, cigariér

35 Lemay Philémon, navigateur

4 Lessard Joseph, distributeur

6 Roberge Lucien, cuisinier

8 Fillion Joseph, journalier

10 Leclerc Henri, mécanicien

12 Boucher Alfred, navigateur p

18 Carrier Edouard, vérificateur, C. P. R.

20 Mercier Hilaire, ing. de marine

Mercier Lucien, ing. de marine

22 Pouliot Ls-Phil., expéditeur

26 Pelletier Napoléon, L. C. R. inspector

28 Lamontagne Adéard, mécanicien

**FAFARD**, de 127 rue St-Joseph à 5, rue Ste-Sophie.—From 127 St. Joseph St. to 5 Ste Sophie Street.

3-5 Morin Henri, ouvrier en fer

7 Godbout Amédée, briquetier

9 Laplaine Arthur, journalier

11 Bégin Théophile, peintre

2 Barras Albert, capitaine

6 Ouellet Ls-Philippe, ouvrier en fer

10 Drapeau Honoré, ouvrier en bouilloire p

**FAGOT**, de 90 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.—From 90 St. Joseph Street to River St. Lawrence.

5 Hamelin Henri, ing. de marine

9 Bouchard Xavier, mécanicien p

11 Ruel Pierre, contremaître p

13 Drapeau William, gardien p

15 Langlois Gaspard, riveur p

17 Fortin Hervé, journalier p

19 Labarre Aurèle, journalier p

21 Lallamme Alfred, ingénieur

23 Langlois Mme veuve Alcide,

25 Roy Henri, charretier p

27 Fortin Napoléon, journalier p

29 Langlois Joseph, charpentier p

Langlois Téléphore, mécanicien

4 Bernier Mme veuve Romuald

6 Barras Albert, journalier p

10 Houde Gaudias, sellier p

12 Laperrière Philippe, ing.-stationnaire p

Laperrière John, chaudronnier

14 Tavera Mme veuve Philéas p

Tavera Lucien, navigateur

L'Héroult Lucien, serrefrein

- 16 Cantin Valère, ouvrier en fer p
- 18 Langlois Louis, rentier p
- 20 Langlois Arthur, sellier
- 22 Langlois Alcide, ingénieur
- 24 Barras Adjutor, ing. de marine p
- Barras Alexandre, rentier
- Barras Joseph, ing. de marine
- 26 Barras Almanzar, charretier p
- 30 Laflamme Damase, calfat p
- 32 Langlois Adjutor, cordonnier

**JODOIN**, de 171, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 171 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 —
- 5 Vermette Mme veuve Léon
- 7 Nolet Ernest, journalier
- 9 Simard Arthur, comptable
- 13 —
- 17 Bégin Alfred, scaphandrier
- 19 Théberge Emile, voy. de commerce

8 Vien Georges, rentier

**JOLIETTE**, de 257, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 257 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 5-7 Corriveau Albert, charron
- 9 Carrier Arthur, mécanicien
- 11 Bourget Adjutor, menuisier
- 13 Sehl Peter, peintre p
- 17 Levesque Joseph, peintre p
- Dubreuil Auguste, plombier
- 21 Fortin Edouard, prop. de théâtre
- 23 Pérusse Mme veuve Edmond,
- 25 Pérusse John, machiniste
- 27 Laflamme Arthur, menuisier
- 29 Lizotte Frs, journalier
- 33 Guay Nap., journalier
- 35 —
- 41 Vallée Joseph, forgeron p
- 43 Vallée Eugène, navigateur

- 8 Pagé Louis, menuisier p
- 10 Vézina Joseph, journalier
- 12 Samson Edouard, ouvrier en fer p
- 16 Laprise Achille, menuisier p
- 18 Sirois Elie, journalier
- 20 Drapeau Joseph, journalier
- 22 Samson Joseph, ouvrier en fer
- 24 Faucher Honorius, journalier
- 26-28 Samson Mme veuve, rentière
- Nadeau Adjutor, journalier
- 30 Guay Joseph, journalier
- 32 —
- 34 Lemieux Théodore, charpentier p
- 36 Noël Joseph, menuisier p
- 38 Angers Nap., ouvrier en bouilloires p
- 40 Larrivée Antoine, ouvrier en fer
- 42 Fortin Mme veuve Louis
- Fortin Léop., pipe-fitter
- Fortin Raymond, gabarilleur

**LAGUEUX**, de 281, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 281 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Pageau W., forgeron

- 5 Laflamme J. E., bureau de débentures
- Bouchard Amédée, agent p
- 7 Fournier Eméric, professeur
- 11 Dumas Cyrille, rentier
- 13 Méthot Léger, entrepreneur
- 15 Thivierge Maurice, commis
- 17 Morin Alexandre, charpentier
- 19 Beaudry André, dessinateur
- 21 Leblanc Joseph, charpentier p
- 35 Létourneau Irénée, menuisier
- 39 Samson Cyrille, riveteur

- 6 Samson Joseph, laitier p
- 8 Barry Auguste, peintre
- 10 Chouinard Lévi, peintre
- 12 Laverdière Joseph, menuisier
- 14 Guay Hubert, peintre
- 16 Poiré Léger, rentier
- 18 Porter John, machiniste
- 20 Fortier Emile, chauff. d'auto
- 22 Montmigny Mme veuve Elzéar
- 24 Martel Mme veuve Wm
- 26 Larrivée Achille, ouvrier en fer
- 28 Guay Johnny, mécanicien
- 30 Larouche Joseph, chauffeur
- 36 Gauthier Jean, menuisier
- 40 Caron Joseph, menuisier

**LEVIS**, de 5, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 5 St. Joseph Street. to River St. Lawrence

- 3 Thibault Mme veuve P. p
- Thibault, Jean Chs, charretier
- Thibault Arthur, peintre
- Thibault Léopold, chaudronnier
- 5 Langelier Antonio, navigateur
- 7 Ringuet Philippe, journalier
- 9 Arteau Joseph, journalier

- 2 Buteau Xavier, journalier
- 8 Gariépy Arthur, pilote p

**MARSAN**, de 274, rue St-Joseph, au sud.—From 274 St. Joseph Street to south.

- 1 Pelletier Emile, rentier
- Dumont Gérard, voy. de commerce
- 7 Morin Mme veuve Thomas

**PELLETIER**, de 18, rue Wolfe, au sud.—From 18 Wolfe Street to South

- 5 Paradis Eugène, garde-magasin p
- 7 Laverdière Alfred, gardien
- 9 Lemieux Henri, ing. de marine

- 2 Labarre C., ing. de marine
- 6 Poiré Arthur, menuisier
- 8 Giona Antoine, contremaitre

**RUELLE GUAY**, de 481, St-Joseph au Sud —From 481 St. Joseph Street, to South.

- 2 Bourget Eugène, ouv. en fer
- 3 Carrier Joseph, menuisier

**SAMSON**, de 65, rue de la Citerne, au sud.—From 65 De la Citerne St. to south.

- 15 Samson Arthur, inspecteur
- Barras Mlle S., gérante Bell Telephone

- 8 Gosselin Ernest, agent de débetures  
10 Jolin J.-A., emp. s. civil

**ST-ALEXIS**, de 444, rue St-Joseph au sud—  
From 444 St. Joseph Street to south

- 6 Lamontagne Mme Clovis  
8 Guay Lucien, ouvrier en fer

- 2 Guay Honoré, peintre p  
9 Guay Adjudor, peintre

**ST-AMABLE**, de 165, rue St-Joseph, au  
fleuve St-Laurent.—From 165 St. Jo-  
seph St. to River St. Lawrence.

- 5 Fradette Omer, cuisinier  
7 Samson Mme veuve H.  
11 Drapeau Honoré, menuisier  
Drapeau Philippe, ouv. en fer

- 2 Abearn Willie, charretier  
4 Nolet Pierre, rentier

**ST-ANDRE**, de 285, rue St-Joseph, au  
fleuve St-Laurent.—From 285 St. Jo-  
seph St. to River St. Lawrence.

- 3 Méthot F.-X., charron  
3 Plante Florido, tailleur de cuir

**STE-ANNE**, de la rue St-Amable allant à  
l'ouest.—from St. Amable Street to  
West.

- 9 —  
17 —  
25 Vachon H., menuisier

**ST-ANTOINE**, de 26, rue St-Joseph, au  
sud.—From 26 St-Joseph Street to South

- 3 Samson Joseph L., menuisier p  
5 Fontaine Arthur, électricien  
13 Presbytère St-Antoine de Bienville  
Pelletier Dominique, révd., curé  
Lapointe Omer, abbé, vicaire  
Bégin Mlle Marie-Louise  
Fontaine Mlle Anne Marie

- 21 —  
23 Bédard Henri, machiniste  
— Eglise de Bienville

- 2 Bernier Narcisse, épiciier et restaurateur  
Bernier Zotique, commis  
6 Protomastro Mme veuve Nicolas  
14½ Brulotte Alex., agt d'assurances  
16 Brunelle Paul, ouvrier en fer  
18 Hudor Mlles Eu., et Angéline, rentières  
20 Emrick G., emp. ch. de fer  
22 Cadorette Joseph, charpentier

**STE.CATHERINE**, de 227, rue St-Joseph,  
au fleuve St-Laurent.—From 227 St.  
Joseph St. to River St. Lawrence.

- 1 Laperrière Joseph, tailleur  
5 Fox Charles, Capt. p  
7 Bolduc Gédéon, contremaître, Rock City  
Tobacco Co. p  
9 Vézina C. E., ouvrier p  
11 Thériault Albert, ing. de marine  
13 Turgeon Aimé., menuisier  
15 Bernier Mme veuve Joseph

- 19 Lemieux Philippe, ouvrier en fer  
21 Duchesneau Hector, forgeron

6 Edifice de l'Union Nationale de la rive  
Sud et Théâtre de Lauzon

- 8-10 Dumont Joseph, machiniste  
12 Lallamme Joseph, gardien  
14 Morency J.-Bte, berlineur  
Guérin Louis, cuisinier p  
16 Samson T.-E., ouvrier en fer  
22 Pérusse Alfred, mécanicien

**ST-CHARLES**, de 228, rue St-Joseph, à l'est  
—From 228 St. Joseph St. to east.

- 1 Prévost Adjudor, ouv. en fer  
6 Chartré Joseph, charpentier  
5 Filion Noé, ouvrier en fer  
7 Nadeau Joseph, emp. ch. de fer  
9 Carrier Edouard, charpentier

- 4 Russell John, engineer  
6 Bolduc Philippe, électricien  
8 Talbot Amédée, journalier  
10 Andrews Penn., blacksmith

**ST-CYRILLE**, de 291, rue St-Joseph, au  
fleuve St-Laurent.—From 291 St. Jo-  
seph St. to River St. Lawrence.

- 1 Bégin Mme veuve Constant  
1a Maltais Louis, journalier  
3 Samson Mme veuve Ignace  
5 Bourassa Lévis, major, trés. de la ville  
de Lauzon  
7 Guay Joseph, contremaître  
9 Samson Arthur, charretier p  
Samson Louis, contremaître  
Samson Henri, charretier  
11 Samson Paul, charretier  
11r Chartré Joseph, journalier p  
13 Turgeon Onésime, cultivateur  
Guay Louis, commis  
15 Levesque Ovide, ouvrier en fer p  
19 Gosselin Cléophas, charpentier  
21 Turgeon Jos., journalier  
23 Samson Napoléon, ouvrier en fer  
Samson Donat, mécanicien  
25 Guay Charles, menuisier  
27 Bernier Jules, journalier  
29 Hamel Henri, journalier  
31 Lamontagne Léo, modeleur  
Lamontagne Joseph, ouv. en bouilloires  
33 Samson Joseph, facteur

- 8 Bourget Alfred, agent p  
Buanderie Collège St-Joseph  
Ecole—  
Ménard Mlle Marie-Anna, institutrice  
Paquet Mlle M.-Louise, institutrice  
14 Guay Joseph, mécanicien p  
16 Bélanger Joseph, journalier p  
18 Dumas Henri, journalier  
20 Marcoux Phidyne, contremaître p  
22 Samson Lévis, navigateur  
24 Beaudoin Alexandre, gardien  
26 Fortier Joseph, journalier  
28 Bourassa Lucien, ouv. en bouilloires  
30 Bilodeau Mme veuve Arthur, rentière

**ST-DAVID**, de la rue St-Amable à l'ouest  
—From St. Amable Street to West.

- 7 Labrie Adélar, emp. L. C. Ry.  
9 Nolin Narcisse, ent.-peintre

**ST-DOMINIQUE**, du fleuve St-Laurent à la rue Wolfe.—From River St. Lawrence to Wolfe Street.

- 27 Guay Mlle J., rentière  
29 Gagnou Napoléon, navigateur  
35 Desbiens Malcolm, journalier  
Chemin mitoyen de 7 St-Dominique allant à l'est—  
41 Caron Stan., rep. de ponts  
43 Ladière Mme veuve J. E.  
Samson Mme Cléophas  
Samson Antoine, ingénieur  
Samson Raoul, comptable  
Samson Alfred, ouvrier en fer  
65 Bourget Théodore, barbier (rés.)  
67 Morris Samuel, calfat  
71 Boulanger Emile, cond. d'auto.  
6 Blais Simon, rentier  
8 Bonafé Jos., ouvrier p  
10 Beaulieu Eloi, riveur p  
12 Langlois Henri, journalier  
14 Beaulieu Antoine, chauffeur  
16 Gagnon Mme veuve Nazaire  
18 Gagnon Lorenzo, chauffeur  
20 Royer Lucien, peintre  
22 Royer Johnny, ing. de marine p  
24 Guay Arthur, ouvrier en fer p  
30 Gagnon André, cuisinier  
32 Vien Eugène, navigateur  
34 Fontaine Joseph, ing. de marine  
36 —  
38 Larose Lucien, navigateur  
40 Allard Louis, journalier  
42 Guay Alexandre, journalier  
44 Falardeau Jos., ingénieur p  
Falardeau Noel, graisseur  
46 Martel Cyrille, ingénieur  
48 Hainse Mme veuve Rosario  
50 Langlois Léger, journalier  
52 Drapeau Jos. Edouard, ouv. en bouil.  
Guay Alexandre, charpentier  
54 Hamelin Jos., ing. de marine  
Hamelin Antoine, commis  
Hamelin Joseph, commis  
66 Samson Alcide, laitier  
Couture Déziel, échevin et emp. s. civil

**ST-EDOUARD**, de 5, rue St-Pierre, au sud  
—From 5 St-Pierre Street to South.

- 7 Leclerc Herm., cord.-monteur  
9 Guay Joseph, journalier  
15 Marotte Lévis, com.-boucher

- 6 Laverdière Eddie, pressier

**ST-ETIENNE**, de 416, St-Joseph au sud.—  
From 416 St. Joseph St. to south.

- 1 Isabel Alexandre, journalier  
Lemieux Narcisse, contremaitre  
9 Paquet Onésime, ingénieur p  
Paquet Joseph, journalier  
11 Beaudoin Joseph, journalier

- 13 Boucher Robert, journalier  
15 Blouin Joseph, ouv. en fer  
17 Lemieux Joseph, journalier  
19 Emond Auguste, journalier  
23 Ouellet Edouard, menuisier  
25-27 Fleury Pierre, commerçant de bo s  
29 —

Cour à bois, Pierre Fleury, prop.

**ST-FRANCOIS**, de 49, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 49 St-Joseph Street to River St. Lawrence

- 7 Bilodeau Eugène, agent de billets  
Boulet Donat, mouleur  
9 Lepage Jules, charpentier p  
13 Picard Michel, bagageman C. N. Rys.  
15 Craig David, Davie Shipbuilding suptd

- 2 Tanguay C.-A., tailleur de hardes  
4 Tavara Joseph, ingénieur  
6 Bégin Philippe, navigateur  
8 Thibault Philippe, rentier  
14 Routhier Lorenzo, ouvrier en fer

**ST-GILBERT**, de 1, rue St-Laurent à l'est.  
—From 1 St. Laurent St. to east.

- 5 De Billy J. S., emp. s. civil  
7 Théberge Albert, menuisier  
11 Frigon Mme veuve Maurice, (rés. d'été)  
13 Garant Thimolaüs, journalier  
15 Garant Arthur, rentier  
Garant Eugène, peintre  
17 Dugal J.-F.-S., négociant, (rés. d'été)  
19 Vincent E.-Raoul, asst Impôt du Revenu (rés. d'été)  
21 Boivin J., de Boivin & Grenier, (rés. d'été)  
23 Gagnon D., médecin, (rés. d'été)

**ST-HIPPOLITE**, de 77 rue Wolfe au sud.—  
From 77 Wolfe Street to South.

- 3 Roe Jeffrey, journalier  
5 Ruel Napoléon sectionnaire  
15 Côté Alexandre, agent d'assurances

**ST-HONORE**, de 3, rue St-Laurent, au nord.—From 3 St. Laurent St. to north.

- 1 Corriveau Joseph, journalier  
3 Massé Arthur, emp. C.N.R.  
5 Lemieux Edgar, ouvrier en fer  
7 Corriveau Mme veuve Philéas  
9 Gonthier Charles, menuisier  
11 Thibault J.-Bte, mouleur p  
13 Ruel Antoine, boulanger  
15 Rancour Oscar, brûleur  
17 Langlois Maurice, brûleur

- 6 Dorval Louis, journalier p

**ST-IGNACE**, de la rue St-Etienne à la rue Ste-Marie.—From St. Etienne Street to St. Marie Street

- 1 Langlais A., menuisier  
3 Bellerive Omer, charretier  
5 Bérubé Alph., ouvrier en fer  
7 Samson Nap., ouvrier en fer  
9 Bélanger Cléophas, charpentier

- 11 Bédard Louis, menuisier  
 Bédard Louis jr, menuisier  
 13 Guay Cléophas, calfat  
 Guay Joseph, commis  
 19 Fournier Mme veuve Achille  
 21 Boucher Adélar, mécanicien  
 23 Leblond Alphonse, riveteur  
 25 Boutin Arthur, journalier  
 27 Brulotte Albert, ouvrier en fer

- 4 Pellerive J. A., journalier  
 6 Guay Alfred, charpentier p  
 8 Bernard Mme veuve Joseph  
 Bernard Ernest, maçon  
 10 Murphy Michael, engineer  
 12 Murphy George, foreman p  
 14 Leblond Alphonse, contremaître  
 16 Bélanger Joseph, charpentier  
 Bélanger Ed., ouvrier en fer  
 24 Guay Lucien, mécanicien p  
 Drapeau Louis, journalier

**ST-JEAN**, de 356, rue St-Joseph, à l'est.—  
 From 356 St. Joseph St. to east.

- 2 Guay Mlle Zélia, rentière  
 Guay Gérard, étudiant  
 3 Guay Edouard, garde-forestier  
 4 Auzilleau Henri, ouv. en fer  
 8 Couture O., mécanicien  
 10 Garand Alfred, menuisier p  
 10a Couillard Hormidas, menuisier  
 12 Pageau Wilfrid, forgeron (rés.)  
 14 Normand Léo., ouvrier en fer

**ST-JOSEPH**, de la limite Ouest de la Cité  
 de Lévis à la limite Est de la ville de  
 Lauzon.—From the limit West of the  
 City of Lévis to the limit of the Town  
 of Lauzon.

**Côté Nord—North Side**

- 1 La Fonderie de l'Islet, succ., Léon Bou-  
 langer, gérant  
 5 Perrault Philippe, commis de malles  
 7 Morris J. A., navigateur  
 9 Lapointe Arthur, commis chef, C.N.R.  
*St-Pierre*  
 11 Thivierge Honoré, restaurateur et salle  
 de pool  
 15 Marotte Téléphore, boucher et mar-  
 chand de glace  
 17 Brulotte Damase, chauffeur  
 19 Huot Flavien, cordonnier  
 21 Gelly Mlle Estelle, rentière  
 Brulotte Mlle M., modiste de chapeaux  
 23 Thibault Thomas, emp. s. civil  
 25 Ruel Edouard, épicerie, succ. No 10  
 Edouard Nolin, gérant  
 27-29 Collet Mme veuve Joseph  
*Du Fleuve*  
 31 Sylvestre Cyprien, journalier  
 33 Thibault Frs., mécanicien  
 35 Guay Arthur, sellier  
 37 Marotte Chs., journalier  
 39 Thibault Jos., ing. de marine  
 39 Thibault C. E. comptable  
 41 —

- 43 Oceau L. H., boucher  
 Oceau René, commis boucher  
 45 Guay Roméo, emp. ch. de fer  
 47 Thibault Lionel, plombier  
*St-François*  
 49 Bourget Louis, épicier p  
 Bourget Ant., avocat, de Pettigrew &  
 Bourget  
 51 Ouellet Mme veuve Godfroi  
 53 Labonté Joseph, journalier  
 55 Langlois Louis, restaurateur  
 57 Boulanger Léon, rentier  
*Barras*  
 59 Samson Arthur, rentier  
 61 Moore Mlle Jeanne, salon de modes  
 61r Michaud Donat, chauffeur stationnaire  
*St-Dominique*  
 63 Samson Hervé, mécanicien  
 65 Bourget Théodore, barbier  
 67 Bourget Alphonse, capitaine  
 Bolduc Adj. chaudronnier  
 Bernier Edouard, commis  
 69 Marotte Gédéon, ing. de marine  
 71 Gaumont Benj., navigateur  
 73 Bouchard Alfred, machiniste  
 75 Bolduc Emile, ing. de marine  
 77 Demers Mme veuve A. E.  
 Demers Georges, typographe  
 79 Dussault Arthur, mercerie  
 81 Arex Company, remèdes patentés  
 Wilfrid Duclos, prop.  
 83 Dussault Arthur, merceries, (rés.)  
 85 Fortin E. A., expéditeur de trains  
 87 de Cazes Henri, gérant Banque Cana-  
 dienne Nationale, (rés.)  
 89 Banque Can. Nationale, De Cazes H.,  
 gérant  
 91 Labrecque Arthur, agent de débetures  
 93 Baribeau Alfred, voy. de commerce

*Fagot*

- 95 Poiré Philippe, charpentier p  
 Poiré Mme veuve François  
 97 Samson Joseph, navigateur  
 99 Tardif Luc, ing.-stationnaire  
 101 Lamontagne Albert, boucher p  
 103 Forgues Alphonse, capt.  
 105-107 Boissinot J. E., électricien, épicier  
*Avenue Botrel*  
 111 Duval Omer, agt d'assurance  
 111 Langlois Irénée, navigateur  
 113 Daveluy J. A., cond. de malles  
 115 Lamontagne Honoré, contremaître  
*St-Louis*  
 117 Pelletier P. E., commis-voyager  
 Pelletier Georges, emp. ch. de fer  
 119-121 Paré F.-X., cordonnier p  
 123 Guay Léon, mécanicien  
*St-Edouard*  
 125-127 Fleury G. A., restaurateur  
 129 Bilodeau Willie, contremaître  
 131 Marquis Joseph, calfat

**Côté Nord**

- 133 Carrier Mme veuve J.-A.  
 135 Garage Bilodeau, Enr.  
 137 Duchesneau F.-E., journalier  
 139 Duchesneau Ephrem, journalier

- 141 Lecours Edm., chaudronnier  
 143 Hamel Mme veuve Théofred  
 145 Garant Alfred, journaliste  
 145r Dumont Mme Arthur, blanchisseuse  
 147 Dubuc Alphonse, boulanger  
 147½ Péruse Antonio, mécanicien  
 149-151 Guay D., épicier et Maître de Poste  
 153 Giguère R., cuisinier  
 155 —  
 157 Julien Rosario, agent  
 159 Langlois H., agent  
 161 St-Pierre Alp., rentier  
 163 Théberge Alfred, emp. Dom. Arsenal  
 165 Pouliot Joseph, emp. s. civil  
*St-Amable*  
 167 Bourget Mlle Desneiges p  
 169 Beaulieu Joseph, journaliste  
*Jodoin*  
 177 Bergeron Philippe, comptable dept. du Revenu p  
 179 Thériault Thomas, ing. marine  
 181 Dorval Joseph, jr, ent.-menuisier  
 183 Dorval Emile, conducteur C. N. Rys  
 185 Lecours Louis, plombier  
 187 Robitaille Henri, ouvrier en fer  
 189 Julien Emile, journaliste  
 191 Doré Elzéar, journaliste  
 193 Plourde Mme veuve Pierre  
 195 Bernier Arthur, journaliste  
 197 Robitaille Joseph, emp. s. civil  
 199 Garant Louis, cordonnier  
 201 Houde Philéas, ouv. en fer  
 203 Dion Mme veuve F.-X.  
 205 Handford Mme veuve William p  
 Bourget J. E., abbé  
 207 Couture Achille, ouvrier en fer  
 209 Vaillancourt Mme veuve Jean-Bte  
 213 Mercier Alfred, boulangerie et bureau  
 217 Bélanger Clovis, journaliste  
 219 Sanschagrin Achille, agent  
*St-Pierre*  
 221 Ruel Arthur, tailleur  
 223 Samson Aurèle, résidence  
 225 La Caisse Populaire de Lauzon, Gaston Bourget, comptable  
 227 Samson Aurèle, quincaillier  
*St-Catherine*  
 227a Rancour Roland, pâtissier  
 229-231 Couillard Mme veuve F.-X.  
 Couillard Elzéar, commis de malles  
 235-37 Paré J. E., marchand p  
 233 Lagueux Alfred, contremaître  
 239 Guilbault Joseph, peintre  
 Lemelin Mme veuve Philippe  
 241 Lambert Valère, ing. de marine p  
 243 Garant Antoine, modeleur  
 245 Sirois L. P., Dr p  
 Sirois Philippe, commis de malles  
*Couillard*  
 247-49 Allaire Alphonse, épicerie  
 251 Coutellier Henri, marchand de thé, café et vaisselle  
 251r Samson Paul, charretier  
 253 Coutellier Henri, vaisselle, thé et café  
 255-57 Boutin T., marchand chaussures p  
 259 Paquet Georges, marchand de poisson  
*Joliette*  
 261 —  
 263-65 Samson Arthur, boucher  
 267 Lemelin Lucien, commis  
 269 Corriveau C.-H., salon de barbier  
 271 Samson Mme veuve J.-E.-A.  
 273 Bourget Henri, commis  
 275 Proulx J.-A., conducteur  
 277 Veilleux Mlle Alice, modiste  
 279 Leclerc Ernest, épicerie  
*Lagueux*  
 281-283 Lagueux Jos., notaire  
 285-287 Bourget Aimé, épicier  
 Bourget Edgar, commis  
 289-291 Samson Alex., épicier et boucher  
 293 Nadeau Dominique, navigateur  
 295 Racicot Dr Paul  
*St-Cyrille*  
 297 Collège St-Joseph de Lauzon  
 Richard N., rev. frère, procureur  
 Leprohon H., abbé, aumônier.  
 Mercier J.-T., rév. frère  
 Eglise de Lauzon, Bernier Hippolite, abbé, curé  
 301 Bourget Aimé, repr. de l'Événement  
 303 Nolin Yvonne, couturière  
 305 Savard Léo, riveteur  
 307 Harmann Fortunat, ouv. en fer  
 309 Bourassa Alcide, emp. s. civil  
 Bélanger Mlle Alma, coiffeuse  
 311 Paquet Onésime, ingénieur  
 313-315 Dubreuil P., épicier  
 317 Dubreuil F., rés.  
 319 Vézina Edouard, cultivateur  
 321-323 Bourassa Alfred, marchand-tailleur et Maître de Poste  
 Bourassa Mme veuve H. A.  
 325 Carrier Mme veuve Romuald  
 Després Amédée, navigateur  
 327-329 Paquet Adolphe, marchand  
*St-Narcisse*  
 331 Dorval J. A., march.-général p rés.  
 333 Dorval Gérard, commis  
 335 Lavoie Joseph, peintre  
 337 Samson Ludger, ouvrier en fer  
 339 Nolin Alphonse, journaliste  
 341 Davignon E. E., voyageur  
 343 Guay, Dr L. P.  
*Du Bassin*  
 347 Robitaille J.-C.-J., épicier  
 349 Bourassa J. A., chanteur  
*Bourassa*  
 357 Bissonnette A., restaurant et salle de Pool  
 359 Audet J.-E., mesureur de bois  
 361 Dubreuil Joseph, ouvrier en fer  
 365 Dumas Pierre, laitier  
 Dumas Jules, tailleur de cuir  
 367 Boulet L. P., ouv. en fer  
 369-371 Bilodeau Alphonse, ouvrier en fer  
 373 Brunelle Isambard, mécanicien  
 375 Samson Yvan, commis boucher  
 377-381 Aubert Edouard, rentier  
 383 Verret Léon, plombier  
 385 Drapeau Joseph, gardien  
*St-Thomas*  
 387 Therrien Elzéar, journaliste  
 389 Emond Mme veuve Rodrigue

*Côte Patton*

- 391 Guay Albert, ouvrier en fer  
 393 Larrivée Chs-Edouard, calfat  
 395 Bernier Mme veuve Cyrille  
 397 Isabelle Arthur, journalier  
 399 Latulippe Adélar, ouvrier en fer  
 401) —  
 403 —  
 405 Gosselin Joseph, machiniste  
 409-11-13 Ruel Ltée, entrepôt de m:dses  
 415 Brousseau Mme veuve, rentière  
   Brousseau Mlle, couturière  
 417 Gilbert Albert, salon de barbier et rés.  
 419-421 Labrie J. O., épicier  
 423 Morissette Mme veuve Alexandre  
 425 Guay Alfred, ouvrier en fer  
 427-429 Murphy Patrick, engineer  
 431 Pellerin Emile, journalier  
   Pellerin Alph., menuisier  
 433 Gosselin Honoré, charretier  
 435 Turgeon John, électricien  
 435 Bourget Mlle Eugénie p  
 449-451 Royer Joseph, marchand  
 473 Ruel Mme veuve Edouard p  
   Ruel Edouard, fils, négociant (r)  
 481 Robitaille Aurèle, mécanicien  
 483 Blais Napoléon, ouvrier en fer  
 485 Savard Paul, chauffeur  
 487 Gagné Albert, journalier  
 495-497 Fiset L., Dr p (rés. d'été)  
 499 Weary W. C., accountant p (rés. d'été)  
 501 Cusson Mme veuve J.  
 503 Dubé Edmond, cordonnier  
 507 Dubé Joseph, ingénieur  
 509 Bernier Achille, capitaine p  
 511 Legrand Joseph, ing. de marine p  
 513 Guay Lucien, prop. de garage et restaurateur  
 515 Beaulieu Arthur, électricien  
 517 Conway James, gentleman  
 521 Proulx C.-A., serrfein  
 519 St-Laurent Octave, ing.-stationnaire  
 523 Néron Edmond, voyageur  
 543 Maison des Mlssionnaires de Marie  
   Guinefoleau H., supérieur  
   Nadeau Wilfrid, R.P.  
   Cossette L., Révd Père  
   Beaudry Révd P. Napoléon  
   Quéméré Révd P.  
   Jean de Dieu, révd frère  
 561 Roy Joseph, charpentier p  
 563 Poirier Albert, ouvrier en fer  
 565 Poirier Eudore, emp. Dom. Arsenal et  
   Agent d'assurances et C. C. S.  
   Dorval Mme veuve Léon  
   Beaudoin Mme veuve Emile  
 567 Poliquin Joseph, charpentier  
   Poliquin John, journalier  
 571 Bernier Fortunat, charpentier  
 575 Bouchard Antonio, ing. de marine  
 577 Bouchard Télésp., réparateur de moulins  
 579 Poirier Mme veuve Benjamin,  
 583 Legrand Urbain, menuisier et charpent  
   Robitaille Charles, gérant
- Gilmour*
- 585-87 Guay Emile, ouvrier en fer  
 589 Guay Henri, jnr, ing. de marine

- 591 Baker Barthélémi, gardien de nuit  
 593 Brulotte Alexandre, journalier  
   Fournier P.-P., briquetier  
 597 Beaudoin Philippe, ouvrier en fer  
 599 Bilodeau Mme veuve Joseph, épicerie  
   et boucherie  
   Croussette Raoul, ing. de marine  
 601 Bilodeau Mme veuve Joseph, rés.  
 603 Ecole de Lauzon No 1-A, Mlle Yvonne  
   Michaud, inst.  
 605 Félix Pierre, journalier  
 607 Brulotte Thomas, journalier  
 623 Fournier W., journalier  
 625 Leclerc Uldéric, journalier  
 629 Cameron Mme veuve Napoléon  
 631 Guay Philéas, ouv. en fer  
 637 Patry Joseph, maçon  
 639 Trépanier Mme veuve Philéas  
 641 Bargoney Ambroise, jr, ouvrier en fer  
 643-645 Brulotte Odilon, emp. C. du Port  
 647 Nadeau Napoléon, com. boucher  
 649 Brulotte Georges, ouvrier en fer  
 651 Robitaille Cyrille, charpentier  
 655 Guay Edouard, salon de barbier  
 659 Lavallée Jules, berlineur  
 661 Létourneau Léonidas, journalier  
 663 Brulotte Hildephonse, journalier  
 665 Turgeon Paul, voyageur p  
   *Rue St-Joseph—Ouest*  
 — Bernier Harry, journalier  
 — Ruel Joseph, journalier  
 — Guay Joseph, journalier  
 — Brulotte Azarie, cultivateur  
 — Charest Mme veuve Alfred, rentière  
 — Maison d'Ecole No 1, Mlle Bilodeau,  
   institutrice  
 — Vézina Edouard, fils, cultivateur  
 — Guay Joseph, cultivateur  
 — Poiré Philéas, cultivateur  
 — Carrier Alphonse, cultivateur  
 — Samson Mme veuve cultivateur  
 — Guay Willie, cultivateur  
 — Guay Laureat, cultivateur  
 — Brulotte Joseph, cultivateur  
 — Côté Parmelas, cultivateur  
 — Mercure Octave, cultivateur  
 — Guay Léon, cultivateur  
 — Poiré Thomas, cultivateur  
 — Poiré Alphonse, fils, peintre  
 — Martel Alphonse, cultivateur  
 — Guay Jos.-Alarie, cultivateur  
 — Guay Phydime, cultivateur  
 — Brulotte Mme veuve X.

#### HOSPICE GUAY DES SOEURS DU BON CONSEIL

*Hospice Guay des Sœurs du Bon Conseil.*  
 —Supérieure, révd Sœur St-Cyrille.  
 aumônier, abbé Alphonse Beaumont,  
 missionnaire diocésain. 17 Religi-  
 euses, 8 pensionnaires, 55 pension-  
 naires, garçons-filles  
 Guay Elzéar, rentier  
 Maison d'Ecole No 2  
 Roy Mlle Annette, institutrice  
 Bégin Adjutor, cultivateur  
 Châtigny Mlle Agnès, institutrice

Côté Oscar, cultivateur  
 Côté Ls-Emile, laitier  
 Laflamme Adélar, cultivateur  
 Laflamme Adélar, fils, cultivateur  
 Martel Henri, cultivateur

### Côté Sud—South Side

- 2 Plante Ls, asst-conducteur  
 4 Rouseau Théod, emp. de ch. de fer  
 6 Paré Henri, reporter "Le Soleil"  
*Bégin*  
 8 Morin Alyre, serrefrein, Q. C. Ry p  
 10 Lemay Wilfrid, salon de barbier  
 12 Loiné Adélar, organiste p  
*St-Léon*  
 14-16 Lepage Nap., ferblantier-plombier,  
 16½ —  
*Du Couvent*  
 18-20 Lemieux E. E., nouveautés p  
 22 Bernier Rosaire, commis-voyageur p  
 24 Labranche Charles, voy. de commerce  
 26 Bernier Zotique, comptable  
 Bernier Narcisse, épicier  
*St-Antoine*  
 28 Chabot Ernest, peintre  
 30 Lahaie Alexandre, plombier  
 32 Dion Mme veuve Louis p  
 Dion Henri, ingénieur de marine  
 Després Antoine, plâtrier  
*St-Thomas*  
 34 Samson Philéas, ing. de marine p  
 36 Després P. G., mécanicien  
 42 Bourget Dr J. O. R.  
*Hotel-de-Ville*  
 44 Giguère Joseph, commis  
 Bégin Arthur, navigateur  
 46 Lamontagne Joseph, mécanicien  
 48 Thibault Alfred, comptable  
*De la Citerne*  
 50 Roy Ernest, chef bureau de collection  
 Métropolitain St-Roch  
 52 Magasin Guy Store No 8, R. de Beau-  
 mont, gérant  
 52r Côté Georges, agent Beatty Bros  
 58 Guay Félix, rentier  
 60 Samson H., épicier  
 62 Gosselin Edgar, voyageur  
 64 Mercier Roméo, navigateur  
 66 Pelletier Maurice, avocat, de Pelletier &  
 Gelly  
 80 Carrier Chs., rentier,  
 82 Hearn Georges, peintre  
 84 Garant Mme veuve Alphonse, couturière  
*Bégin*  
 86 Emond Napoléon, maître des Cales Sè-  
 ches Champlain & Lorne  
 88 Barras Joseph, ing. de marine  
 90 Lamontagne Joseph, mécanicien p  
 92 —  
 94 Bégin Arthur, peintre  
 96 Beaupré G., emp. civique  
 98 Samson Adélar, contremaitre sellier p  
 100 Samson Mme veuve Adélie p  
 102 Samson Emile, tailleur  
 104 Bégin Ulric, ouvrier en fer p  
 106 Noël Achilas, ingénieur p  
 108 Beaulieu Louis, navigateur

- 112 Bourassa Jules, ingé.-mécanicien  
 120 Guérin Eugène, ent.-peintre  
 122 Guay Aurèle, gardien  
 124 Grenier Napoléon, mécanicien  
 126 Boissinot Alfred, tailleur  
 132 Bourget Amédée, ouvrier en fer  
 134 Bourget Paul, salon de barbier  
 138 Morency Léandre, épicier et restaura-  
 teur  
 148 Vien Joseph-T., pêcheur  
 150 Carrier Philippe, berlineur  
 152-154 St-Pierre J.-A., boucher étal et rés.p  
 158-160 Nolet Cyrille, boulanger  
 164 Turgeon Eutrope, emp. de ch. de fer  
 166-168 Bolduc Edmond, cordonnier  
 170 Chouinard Mme veuve A.  
 178 Boutin P.-A., agent d'assurances p  
 180 Guénette J. R., arpenteur  
 182 Robitaille François, contremaitre p  
 184 Hallé Léonidas, menuisier  
 186 Grenier Georges, comptable  
 188 Godbout Mme veuve J.-A.  
 190 Couture Mme veuve Louis  
 192 Lagacé Maurice, commis de bureau  
 198 Mercier Alfred, maître-boulangier, (rés.)  
 202 Collin Alex., emp. ch. de fer  
 204 Minville John, ouvrier en fer  
 206 —  
 208 Mainville Stanislas, journalier  
 214 Carrier Ed., menuisier  
 218-220 Bourget Mme veuve Odilon  
 Fontaine P. E., emp. C. N. R.  
 — Chapelle Ste-Anne  
 226-228 Thériault Georges, navigateur  
 230 Bélanger Misaël, forgeron  
 232 —  
*St-Charles*  
 234 Bélanger Antonin, médecin de l'Unité  
 Sanitaire (rés.)  
 236 Ruel Pierre, pharmacien  
 238 Pharmacie Lauzon  
 240 Lagueux Adélar, menuisier  
 242 Wah Geo., buanderie  
*Chemin Miloyen*  
 244 Auger Edouard, ouvrier en fer  
 246 Bisson Fred, barbier, (rés.)  
 248 Girard Edouard, menuisier  
 250 Girard Edouard, salle de pools  
 Bisson Fred, salon de barbier  
 252 Guay Mme veuve Clovis, rentière  
 254 Audet & Audet, notaires, bureaux  
 256 Samson J.-Désiré, rentier  
 258 Roberge Joseph, ouvrier en fer  
 260 Beaumont Mme veuve Godfroi  
 262 Couette Arsène, ouvrier en fer  
 264 Landry Jos., journalier  
 266 Brulotte Wilfrid, chauffeur  
 268 Lemelin Louis, rentier  
 270 Anctil Milles Emma et Laura  
 272-274 Boutin J.-B., marchand  
 278-280 Côté Wilfrid, bijoutier p  
 282 Bélanger J. E., Dr (bureau)  
 284 Pharmacie Centrale de Lauzon  
 286 Bélanger J. E., Dr (résidence)  
 290 Externat  
 294-296 Couvent Jésus-Marie, Révde Mère  
 St-Charles, supérieure

- St-Jean*
- 298 Presbytère de Lauzon  
Bernier H., révd, curé  
Duval Jean, abbé, vicaire  
Belisle révd Od., vicaire  
Couturier Mlle Angélique, gouvernante  
Costin Mme veuve J.  
Jean Mlle Alice
- 300 Boisseau E.-F., gérant, Banque Canadienne Nationale, Tél. 592
- 302 Banque Canadienne Nationale  
Boisseau E. F., gérant
- 304 Bureau du Conseil de Lauzon  
Bourassa H., greffier  
Bourassa Major Lévis, Trésorier
- 304 Guay Joseph, surt. de l'Aqueduc  
Dion Ernest, constable  
Usine de Filtration  
Dubé Joseph, ingénieur  
Drapeau Joseph, assistant. Tél. 836  
Sirois Ls-Ph., Dr, médecin, Bureau de l'Hygiène
- 306 Dion Ernest, chef de police et du feu
- 308 Bois Joseph, journalier
- 310 Bilodeau Albert, journalier
- 312 Parent Théophile, journalier
- 314 Boulet Albert, journalier
- 316 Dorval Aurèle, marchand, (rés.)
- 318-22-24 Beaulieu Mme Joseph, chaussure.
- 320 Turgeon Odilon, journalier
- 326 Bernard Alphonse, maçon
- 330 Bernier Henri, avocat, de Bernier, Bernier & de Billy p
- 332 Mercier Octave, messenger Dépt du Trésor
- 334 Bernier Joseph, menuisier p  
Bernier Mme Joseph, modiste
- 336 Bourassa Casimir, chauffeur p
- 338 Bourassa Philéas, charpentier  
— Chapelle St-François-Xavier
- 342 Veilleux Mme veuve Joseph  
Veilleux Garcia, ouvrier en fer p
- 344-346 Létourneau Amédée, boucher
- 348 Bourassa Alphonse, révd, ~~prêtre retiré~~
- 350-352 Sylvain Arthur, cordonnier  
Sylvain Paul, cordonnier
- 354-356 Bégin J.-C., marchand p
- 358 Fournier Joseph, prép. au bagage
- 366-368 Huot Flavien, restaurant
- 370 Dumas Joseph, ouv. en fer
- 372 Chayer Urbain, menuisier
- 374 Théberge Léo, facteur
- 380 Leclerc Georges, arpenteur p
- 384 Dorval J. M., emp. s. civil
- 386 Bilodeau Mme veuve Joseph
- 388 Bourget Lévi, ouvrier en fer
- 390 Bourget Thomas, contremaitre p
- 390½ Ouellet Evariste, journalier
- 392 Pelchat Adélar, sellier
- 394 Bélanger Adélar, gardien
- 396-398 Duval J.-C., commis-épiciers
- 400-402 Ruel Edouard, négociant, épicerie gros et détails
- 404 Bérubé Mme veuve Jean-Bte
- 406 Garage Edouard Ruel
- 410 Chouinard Paul, télégraphiste, Station C. N. R.
- 416 Ruel, Ltée, manufacturiers p  
422 —
- 424-426 Gingras Joseph, charpentier  
Gingras Wilfrid, mécanicien  
Gingras J., chauffeur stationnaire  
Gingras Joachim, chauffeur
- 428 Drapeau Raoul, journalier
- 430 Dumas Alexandre, emp. buanderie  
*Caron*
- 432 Poliquin Mme veuve Alphonse p
- 434 Bellerive Joseph, boucher (r)
- 436 —
- 438-440 Bourget André, ouv. en fer p
- 444 Thibault Léon, menuisier
- 446 Guay Honoré, peintre
- 448 Bourget L.-J., insp. Poids & Mesures
- 450 Bissonnette Emile, ouv. en fer
- 452-454 Bouchard Louis, épiciers
- 456 Bouchard Chs, voy. de commerce
- 458 Guay Blaise, menuisier  
*Ste-Marie*
- 462 Thibault Philéas, menuisier
- 464 Beaudoin Mlle Béatrice  
Roy Mme J., rentière  
Lizotte Laurette, modiste  
Coulombe Alphonse, portier
- 466 Bernard Adélar, ingénieur
- 468 Pelletier Joseph, rentier  
Gagné Arthur, homme de section  
Gagné Auguste
- 470 Ruel Donaldo, ingénieur
- 472 Tessier Joseph, ing.-mécanicien
- 474 Bourget Donat, plombier
- 476 Barras Geo., contremaitre
- 478 Doiron Wm, ancien pilote
- 480 Bilodeau Chs, peintre
- 482 Sirois Odilon, ouv. en fer
- 484 Charest Xavier, ouvrier en fer
- 486 Morency Napoléon, brûleur
- 488 Vézina Théodore, commis
- 494 Carrier Omer, commis  
Carrier J. A., journalier
- 498 Ruel Mme veuve Cyrille p
- 500-502 Ecole No 1, Lauzon  
Mlle Léa Savoie, inst.  
Turgeon Mlle Marie, institutrice  
Couture Mlle M. A., institutrice
- 504 Poiré Albert, ouvrier en fer p
- 506 Morency Joseph, ouvrier en fer
- 508 Roberge Léonidas, menuisier
- 510 Nolin David, rentier  
Sanschagrin Basile, cocher
- 514 Shink Mme veuve Phi., rentière (rés. d'été)
- 516 Lord Emile, voy. de commerce
- 518 Ruel L. J., manufacturier p
- 520 Wheat J.-P., emp. s. civil
- 522 Noel Rémi, voy. de commerce
- 524 Roy Henri, journalier
- 526 Dumas Napoléon, surt'd
- 528 Lessard Cléophas, cultivateur
- 530 Samson Léo, boulanger p
- 536 Bouchard Désiré, gardien p
- 542 Berrigan Eddie, ouv. en fer
- 544 Bolduc Lazare, navigateur
- 548 Ruel Edouard, négociant (entrepôt)
- 550 Ruel Joseph, commis p

- 554 Turgeon Adélar, rentier  
 556 Brière Alphonse, vérificateur  
 Paradis Mme veuve Paul  
 558 Bargoney Michael, machinist p  
 560 Bargoney Maurice, journaliste  
 562 Legrand Joseph, journaliste p  
 Legrand Ernest, ingénieur  
 564 Bernier Mme Vve Johnny  
 Bernier Léonidas, huiler  
 Bernier John, journaliste  
 566 Guay Alfred, serrefreins C. N. R. p  
 568 Lagacé Ernest, menuisier

*St-Urbain*

- 570 Bissonnette Arthur, journaliste  
 572 Guay Antoine, chauff. d'auto  
 574 Lagacé Joseph, ouv. en fer  
 576 Guay Napoléon, père, charretier p  
 Bargonay Arthur, journaliste  
 578 Guay Napoléon, fils, charretier p  
 580 Bissonnette Michel, navigateur  
 582 St-Pierre Damase, charpentier p  
 St-Pierre Harry, restaurateur  
 582r Bissonnette Charles, ouv. en fer  
 584 Châtigny Arthur, ingénieur p  
 586 Bissonnette Jean, journaliste p  
 588 Carrier Wilfrid, berlineur  
 590-592 Lagacé Aug., forgeron p  
 592½ Bargoney Joseph, boucher  
 594 Bargoney Joseph, boucher, (rés.)  
 596 Patry Théo., maçon p  
 600-602 Laroche Louis, ingénieur  
 604-606 Morissette F.-X., épicier et maître  
 de poste  
 608-610 —  
 612 Fournier Emile, journaliste  
 614-616 Fournier Thomas, journaliste  
 618-620 Fournier Onésime, journaliste

*Chemin Mitoyen*

- 622 Isabelle Napoléon, ouv. en fer  
 624 Fournier Onésime jr, riveteur  
 632 Gosselin Antonio, soudeur  
 636 Guay Philippe, ouv. en fer  
 638 —  
 640 Bargoney Ritchie, père, statuaire p  
 Bargoney Ritchie, fils, statuaire  
 642-644 Bargoney Ritchie, statuaire, (bou-  
 tique)  
 646 Bargoney Ambroise, scaphandrier  
 652 Brulotte Jos., commis  
 654 Ouimet Mme veuve Léonidas  
 660 Létourneau Paul Emile, rentier  
 664-666 Létourneau Alm., cultivateur p  
 Bégin Wilfrid, laitier  
 Turgeon Alfred, cultivateur p  
 Ruel Joseph, journaliste  
 Guay Téléphore, sectionnaire  
 Guay Flavién, cultivateur  
 Guay Mme veuve Théod.  
 Brulotte Arthur, cultivateur  
 Pelletier Honorius, cultivateur  
 Turgeon Mme veuve Mag.  
 Turgeon Azarie  
 Turgeon Joseph  
 Bourget Thuribe  
 Guay Albert, journaliste

**ST-LAURENT**, de 135, rue St-Joseph, au  
 fleuve St-Laurent.—From 135 St. Jo-  
 seph St. to River St. Lawrence.

- 5 Lecours Paul, typographe  
 7 Coté Wilfrid, peintre  
 9 Paré J.-Bte, ouvrier en fer  
 11 Labrecque J., voy. de commerce  
*Ste Sophie*  
 15 Paré Elzéar, charpentier  
 23 Châteauneuf Emile, peintre  
 Bardou Alex.-Frédéric, jardinier-fleur-  
 riste, (angle St-Gilbert)

- 2 Bégin Ernest, ouvrier en fer p  
 6 Labrecque Arthur, menuisier p  
*St Honoré*

- 16 Carrier Emile, mécanicien p  
 20 Dalmont Henri, électricien p  
 22 Ouellet Rosario, ouvrier en fer p  
 26 Guay Wilfrid, charretier  
 28 Hamelin Eug., navigateur  
 30 Boulanger Raoul, militaire  
 32 Lemieux Ludger, contremaître p  
 34 Vachon Joseph, forgeron  
 36 Lejeune Maurice, gardien  
 Lejeune Emile,

**ST-LEON**, de 16 St-Joseph, au sud.—  
 From 16 St. Joseph Street to South.

- 3 Marotte Hector, marchand de bois  
 Marotte Alfred, commis  
 5 Langlais Alfred, emp. ch. de fer  
 7 Guay Omer, journaliste  
 9 Fournier Joseph, navigateur  
 11 Paquet Napoléon, journaliste  
 13 Labonté Odilon, menuisier  
 15 Walker Patrick, foreman  
 17 Lavertue Aimé, menuisier

- 2 Gagnon Geo., ing. de marine p  
 4 Ouellet Auguste, contremaître  
 Ouellet Olivier, charpentier  
 8 Lambert Phydime, contracteur  
 8½ Hart Mrs widow Thomas  
 10 Baron Alb., journaliste p  
 14 Bégin Mlle Lucia  
 16 Labadie Joseph, huiler

**ST-LOUIS DE FRANCE**, de 8, rue St-Léon  
 au nord.—From 8 St. Léon St., to North

- 7 Nadeau Onésime, contremaître  
 11 Corbett E. A., conducteur C. N. R.  
 13 Carbonneau Arthur, ingénieur  
*Du Couvent*  
 15 Thibault Georges, gérant Metropolitan  
 Life Ins. Co.  
 17 Bourgault C. E., Major, arpenteur  
 19 Weir W., draughtsman

14 Couvent de Bienville  
 Révde Anne de Gonsague, supérieure

**ST-LOUIS**, de 127 St-Joseph, au fleuve  
 St-Laurent.—From 127 St. Joseph St.  
 to River St. Lawrence.

- la rue St-Joseph.—From St. Edouard  
 Street to St. Joseph Street  
 3 Dusseault Henri, commis

- 9 Emond Joseph, menuisier
- 
- 6 Lapointe Adélar, ing. de marine p
- ST-MAGLOIRE**, de la rue St-Edouard, à la rue St-Joseph.—From St. Edouard Street to St Joseph Street.
- 3 Lemieux John, facteur  
5 Paquet Arthur, navigateur
- 
- 2 Lemieux Narcisse, contra maître  
4 Robitaille Onésime, cnaprentier  
6 Isabelle Napoléon, journalier  
8 Isabelle Alexandre, journalier  
10 Bellerive Arthur, journalier
- STE-MARIE**, de 468, rue St-Joseph, au sud —From 468 St. Joseph St. to South.
- 5 Samson William, ouvrier en fer p  
7 Coulombe Gaudias, chaudronnier  
9 Fortin Joseph, peintre  
11 Bérubé Fortunat, ouv. en fer  
13 Carrier Pierre, mécanicien  
17 Carrier David, menuisier  
23 Guay Joseph Ernest, ouv. en fer  
43 Nadeau Albert, ouvrier en fer  
45 Bussières Alfred, chimiste  
47 Nadeau Adélar, chimiste  
49 Bernard Adélar, ouv. en fer
- 
- 4 Ruel Arthur, charretier  
— Plateau Lauzon  
20-22 Cusson Georges, ouvrier en fer  
28 Samson Arthur, ouv. en fer  
42 Levesque Xavier, ouvrier en fer  
48 Briand Alphonse, ouvrier en fer  
50 Langlois Georges, ouvrier en fer  
Langlois Delphis  
52 Carrier Ls, menuisier
- ST-MICHEL**, de 588, rue St-Joseph au sud. —From 588 St. Joseph Street to south.
- 11 Legrand Silfroie, ouv. en fer  
13 Bissonnette Mme veuve Michel
- 
- 2-4 Bissonnette Antonio, journalier  
Leclerc Henri, plombier  
6 St-Pierre Arthur journalier  
10 Coulombe Gaudias ouv. en fer
- ST-NARCISSE**, de 329, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 329 St. Joseph St. to River St. Lawrence.
- 3 Paquet Honoré, journalier  
3r Guay Paul-Em., journalier  
Guay Emile, poseur, app. chauffage  
7 Guay Odilon, mécanicien  
9 Vien Saluste, gabarilleur  
13 Verret Arthur, journalier  
15 Lacroix Adélar, journalier  
17 Gosselin Zéphirin, ouvrier en fer  
19 Dubreuil Napoléon, jardinier p  
Dubreuil Auguste, plombier  
23 Fafard J.-A., arpenteur-géomètre  
27 Pelletier Godfroi, asst-surt. C. N. R.  
Pelletier J. Ant.,  
Pelletier Roland,  
2 Dorval J.-A., entrepôt de meubles

- 4 Longchamp Arthur, menuisier p  
6 Drapeau Mme veuve Napoléon  
8 Chartré Phidime, menuisier p  
10 Vien Mme veuve Fortunat  
12 Dubé Joseph, contremaître p  
14 Samson Odilon, préposé au bagage p
- ST-PIERRE**, de 11 St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 11 St. Joseph St. to River St. Lawrence
- Salle de billards, H. Thivierge, prop.  
3 Morris Wilfrid, chaudronnier  
7 Guay Eugène, emp. com. du Port  
13 Tanguay Joseph, commis
- 
- 4 Union des ingénieurs de marine (salle)  
9 Therrien Octave, journalier  
12 Ouellet Alexis, plombier
- STE-SOPHIE**, de 6, rue St-Louis, à rue St-Amable.—From 6 St. Louis St. to St. Amable Street
- 1 Petitclerc Georges, menuisier  
7 Lecours Edmond, navigateur p  
9 Rochon Edgar, gardien de barrières  
St-Edouard  
11 Lecours Joseph, calfat p  
13 Lecours Alcide, tailleur  
17 Carrier Chs, électricien  
19 Gonthier Joseph, laitier  
21 Therrien Mme veuve Herménégilde  
23 Fiset Jean, ing. de marine p  
27 Robitaille Oliva, ouv. en fer  
31 Labrecque Joseph, ing. de marine p  
35 Lapointe Mme veuve P.-E.  
39 Ruel Emile, journalier  
41 Bégin Wilbrod, ing. de marine p  
St-Amable  
18 Nolet Rosaire, journalier
- ST-THEODORE**, de 109 St-Joseph au nord.—From 109 St-Joseph Street to North
- 2 Lepage Joseph, mécanicien  
4 Bernier Eudore, menuisier  
6 Lepage Mme veuve Jules
- ST-THOMAS**, de 385, rue St-Joseph, au fleuve St-Laurent.—From 385 St. Joseph St. to River St. Lawrence.
- 7 Leblond Achille, ouvrier en fer  
2 Bernier Alp., capitaine p  
4 Turgeon Odilon, tailleur
- ST-URBAIN**, de la rue Bouchard à la rue St-Michel.—From Bouchard Street to St. Michael Street.
- 19 Bissonnette Joseph, charpentier
- VIEN**, de 219, rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.—From 219 St. Joseph Street to River St. Lawrence.
- 3 Samson Honoré, cultivateur, prop.  
5 Samson Edgar, agent d'assurances  
7 Labarre Mme veuve Paul  
9 Hamelin J.-Bte, ouvrier en fer
- 
- 2 Carrier J.-Bte, fils, laitier

- WOLFE, de la limite Ouest de la Cité de Lévis à la limite Est de la ville de Lauzon.—From the limit West of the City of Lévis to the limit of the Town of Lauzon.
- 29 Charrier Art., imprimeur, de Charrier & Dugal p
- 31 Marcoux Emile, contremaitre p
- 35-37 Dickey Mathias, épiciier p  
*St-Edouard*
- 39 Duclos Philippe, inspecteur de marine
- 41 Bégin Rémi, emp. ch. de fer
- 43 Garant Paul, conducteur
- 45 Bilodeau Olivier, emp. garage
- 47 Hamelin J. B., ingénieur
- 49 Boulanger L. G., commis p
- 51 Laflamme Louis, chaudronnier
- 53 Bernier Chs, boulanger
- 55 Guérin L. E., menuisier
- 57 Laperrière Lucien, navigateur
- 61 Latulippe Hervé, ingénieur p  
Pelletier Godfroi, entrepôt de grains
- 65 Gauthier L. P., checker
- 67 Vien Henri, journalier  
*Bégin*
- 69-71 Desrochers Zéph., ing. de marine
- 71r Lafrance Louis, barbier, (rés.)
- 73 Lafrance Déziel, insp. de viande
- 75 Rancourt Antoine, journalier
- 77 Gagnon Arthur, menuisier
- 79 Bégin Joseph, cultivateur
- 81 Rancourt D., ouvrier en bouilloires  
Rancourt Oscar, mécanicien
- 83 Bourget Joseph, chaudronnier
- 85 Roy Mme veuve Alphonse p
- 87 Carrier Chs, distributeur
- 8 Ecole St-Dominique de Bienville  
Rousseau Georges, directeur  
Fournier Mlle Germaine, institutrice  
Lemieux Mlle Maria, institutrice  
Lemieux Mlle Auxilia, institutrice  
Savoie Mlle Estelle  
Blais Mlle Valentine, institutrice  
Vaillancourt Mlle Simone
- 12 Poisson Mme veuve Alfred
- 14 Lepage René, emp. de douane
- 16 —
- 18 Rivard Horace, emp. ch. de fer  
*Pelletier*
- 22 Guérin Eugène, peintre  
*St-Antoine*
- 24 Baker Angus, expéditeur
- 28 Pelletier C.-E., emp. de ch. de fer  
*Hotel-de-Ville*
- 30 Duclos Wilfrid, négociant, prop. Arex  
Company
- 34 Garage des Invalides, Enr., Olivier Bilodeau, prop.
- 50 Poiré Albert, menuisier p
- 54 Carrier Mlle Alphonsine, rentière  
Soulière Camille, journalier
- 56 Tanguay Lauréat, peintre p
- 58 Samson Edgar, ing. de marine
- 60 Barras Lucien, peintre
- 62 Tardif P.-H., commis
- 64 Latulippe Michel, mécanicien (r) p
- 70 Bégin Herménégilde, journalier p  
Bégin Arthur, peintre  
Bégin Hervé, peintre
- 74 Bélanger Mme veuve Joseph
- 76 Barras Archilas, chauffeur p
- 78 Entrepôt
- 80-82 Savard Joseph, waiter
- 86-88 Moore Wilfrid, boulanger

# Ville de Lauzon

## A

- Ahearn Willie, charretier, St-Amable 2  
Allaire Alphonse, épicier, St-Joseph 247-249  
Allard Louis, journalier, St Dominique 44  
Albert Th, charpentier, Avenue Boutin 4  
Ancil Milles Emma et Laura, St-Joseph 270  
Andrew Penn., blacksmith, St-Charles 10  
Angers Napoléon, ouvrier en bouilloires, Joliette 38  
Arex Co., remèdes patentés, Wilbrod Duclos, prop., St-Joseph 81  
Arteau Joseph, journalier, Lévis 9  
Asselin Arthur, navigateur, Bégin 6  
Aubert Edouard, rentier, St-Joseph 377-381  
Audet & Audet, notaires, bureaux, St-Joseph 254  
J. E., mesureur de bois, St-Joseph 359  
Auger Ed., ouv. en fer, St-Joseph 244  
Auzileau Albert, navigateur, Barras 1  
Alexandre, sr, ingénieur de marine, Barras 1  
Alexandre, jr, navigateur, Barras 1  
Eugène, journalier, Avenue Botrel 11  
Henri, ouv. en fer, St-Jean 4  
Mme veuve Théo Avenue Botrel 11

## B

- Baker Angus, expéditeur, Wolfe 24  
Barthélemi, gardien de nuit, St-Joseph 591  
Banque Can. Nationale, Boisseau A.-E., gérant, St-Joseph 302  
Barbeau Arthur, charretier, Caron 26  
Bardou Alexandre, jardinier-fleuriste.—  
Création de parcs publics et privés.—  
Ornementations florales de tous genres. Arbres et arbustes, fleurs coupées, couronnes et gerbes mortuaires, bouquets de mariées. Angle des rues St-Laurent et St-Gilbert No 1. Tel 765 et Chem n St-Louis, Québec.

- Bardou Alex.-Ferd., fleuriste-jard., Angle St-Gilbert et St-Laurent 23  
Baribeau Alfred, voy. de commerce, St-Joseph 93  
Hervé, agt et vendeur,  
Bargoney Ambroise, jr, ouv en fer, St-Joseph 641  
Ambroise, père, scaphandrier, St-Joseph 646  
Arthur, journalier, St-Joseph 576  
Joseph, boucher, St-Joseph 594  
Maurice, journalier, St-Joseph 560  
Michel, machiniste, St-Joseph 558  
Ritchie, père, statuaire, St-Joseph 640  
642-644 boutique  
Ritchie, fils, statuaire, St-Joseph 640  
Baron Albert, journalier, St-Léon 10  
Barras Achilles, chauffeur, Wolfe 76  
Adjutor, ing. de marine, Fagot 24  
Albert, capitaine, Fafard 2  
Albert, journalier, Fagot 6  
Alexandre, rentier, Fagot 24  
Almanzor, charretier, Fagot 26  
Arthur Dr, dentiste res. Avenue Botrel 39  
Eléodore, électricien, Avenue Botrel 45  
Gaston, électricien, Avenue Botrel 45  
Georges, contraître, St-Joseph 476  
Joseph, ing. de marine, Fagot 24  
Joseph, ing. de marine, St-Joseph 88  
Lucien, peintre, Wolfe 60  
Mlle S., gérante Bell Tel., Samson 15  
Barril Auguste, peintre, Lagueux 18  
Beaubien Philippe, typographe, Bourassa 16  
Beaudet Séverin, ing. de marine, Barras 41  
Baudoin Alex., gardien Davie Ship Building St-Cyrille 24  
Joseph, journalier, St-Etienne 11  
Mlle Béatrice, St-Joseph 464  
Mme veuve Emile, St-Joseph 565  
Philippe, ouvrier en fer, St-Joseph 597  
Beaudry André, dessinateur, Lagueux 19  
Rev. P.-Napoléon, St-Joseph 543  
Beaulieu Antoine, chauff., St-Dominique 14  
Arthur, électricien, St-Joseph 515

- Beaulieu Eloi, riveteur, St-Dominique 10  
 Joseph, journalier, St-Joseph 169  
 Louis, navigateur, St-Joseph 108  
 Mme veuve Jos., chaussures, St-Joseph  
 318-322-324  
 Raoul, emp. s. civil, du Couvent 14  
 Beaumont Mme veuve G., St-Joseph 260  
 Beaupré G., emp. de la Cité, St-Joseph 96  
 Bédard Henri, machiniste, St-Antoine 23  
 Bédard Louis, jr., menuisier, St-Ignace 11  
 Louis, sr., menuisier, St-Ignace 11  
 Bégin Alfred, conducteur C.N.R., Avenue  
 Botrel 23  
 Alfred, scaphandrier, Jodoin 17  
 Arthur, ing. de marine, du Fleuve 19  
 Arthur, peintre, Wolfe 70  
 Arthur, peintre, St-Joseph 94  
 Arthur, navigateur, St-Joseph 44  
 Ernest, ouvrier en fer, St-Laurent 2  
 Herménégilde, journalier, Wolfe 70  
 Hervé, peintre, Wolfe 70  
 J.-C., marchand St-Joseph 354-356  
 Joseph, cultivateur, Wolfe 79  
 Mlle Lucia, St-Léon 14  
 Mlle Marie-Louise, St-Antoine 13  
 Mme veuve Constant, St-Cyrille 1  
 Philippe, navigateur, St-François 6  
 Rémi, serrefre n., C.N.Rys, Wolfe 41  
 Théophile, peintre, Fafard 11  
 Ulric, ouv. en fer, St-Joseph 104  
 Wilbrod, ing. de marine, Ste-Sophie 41  
 Bélanger Adélard, gardien, St-Joseph 394  
 Anton n médecin de l'Unité Sanitaire,  
 (rés) St-Joseph 234  
 Cléophas, charpentier, St-Ignace 9  
 Cléophas, journalier, Caron 13  
 Clovis, journalier, St-Joseph 217  
 E., ouvrier en fer, St-Ignace 16  
 J. E., Dr, prop. Pharmacie Centrale  
 St-Joseph 282, rés. 286  
 Joseph, charpentier, St-Ignace 16  
 Joseph, journalier, St-Cyrille 16  
 Misael, forgeron, St-Joseph 230  
 Mlle Alma, coiffeuse, St-Joseph 309  
 Mme veuve Joseph, Wolfe 74  
 Belisle Od., abbé, vicaire, St-Joseph 298  
 Bellerive Arthur, charpentier, Caron 12  
 Arthur, journalier, St-Magloire 10  
 J. Arthur, journalier, St-Ignace 4  
 Joseph, boucher, St-Joseph 434  
 Omer, charretier, St-Ignace 3  
 Bergeron Philippe, compt. dept. du Revenu  
 St-Joseph 177  
 Bernard Adélard, ingénieur, St-Joseph 466  
 Bernard Adélard, ouv. en fer, Ste-Marie 49  
 Alphonse, maçon, St-Joseph 326  
 Ernest, maçon, St-Ignace 8  
 Louis, maçon, Caron 41  
 Mme veuve Joseph, St-Ignace 8  
 Bernier Achille, capitaine, St-Joseph 509  
 Alphonse, capitaine, St-Thomas 2  
 Arthur, journalier, St-Joseph 195  
 Charles, boulanger, Wolfe 53  
 Bernier Edouard, commis, St-Joseph 67  
 Eudore, menuisier, St-Théodore 4  
 Fortunat, charpentier, St-Joseph 571  
**Bernier Henri, LL. L., avocat, de Bernier,  
 Bernier & de Billy, St-Joseph 330,  
 Tél. 405. Bureau à Québec, St-Pierre  
 80, Tél. 2-7465**  
 Bernier Hippolyte, révd, curé St-Joseph de  
 Lévis, St-Joseph 298  
 John, journalier, St-Joseph 564  
 Joseph, menuisier, St-Joseph 334  
 Jules, journalier, St-Cyrille 27  
 Léonidas, huileur, St-Joseph 564  
 Mme Joseph, St-Joseph 334  
 Mme veuve Cyrille, St-Joseph 395  
 Mme veuve Johnny, St-Joseph 564  
 Mme veuve Joseph, Ste-Catherine 15  
 Mme veuve Romuald, Fagot 4  
 Narcisse, épicier et restaurant, St-An-  
 toine 2, rés. St-Joseph 26  
 Bernier Rosaire, commis-voy., St-Joseph 22  
 Zotique, comptable, St-Joseph 26  
 Zotique, commis, St-Antoine 2  
 Berrigan Eddie, ouv. en fer, St-Joseph 512  
 Bérubé Alphonse, ouv. en fer, St-Ignace 5  
 Emmanuel, charretier, Caron 12  
 Fortunat, ouv. en fer, Ste-Marie 11  
 Gaudias, ouvrier en fer, Caron 21  
 Mme veuve J.-Bte, St-Joseph 404  
 Bilodeau Albert, journalier, St-Joseph 310  
 Alphonse, ouv. en fer, St-Joseph, 369-  
 371  
 Charles, peintre, St-Joseph 480  
 Eddie, charpentier, Couillard 25  
 Eugène, agent de billets, St-François 7  
 Mme veuve Arthur, Couillard 33  
 Mme veuve Arthur, rentière, St-Cyri-  
 le 30  
 Mme veuve Joseph, St-Joseph 601  
 épicerie & étal, St-Joseph 599  
 Mme veuve Joseph, St-Joseph 386  
 Omer, journalier,  
 Olivier, emp. garage, Wolfe 45  
 Philippe, menuisier,

- Bilodeau Willie, contremaitre, St-Joseph 129  
 Bisson Chs, opérateur linotypiste, Bégin 8  
 Bisson Frédéric, salon barbier, St-Joseph 246, (r) 250  
 Bissonnette Achille, pension privée, Bourrassa 32  
 Adjudant, prop. s. de pool, res. Bourrassa 2, St-Joseph 357  
 Antonio, journalier, St-Michel 2-4  
 Arthur, journalier, St-Joseph 570  
 Charles, ouv. en fer, St-Joseph 582r  
 Emile, ouv. en fer, St-Joseph 450  
 Etienne, ouv. en fer, Bourassa 22-24  
 Eugène, ouv. en fer, ruelle Guay 2  
 Jean, journalier, St-Joseph 586  
 Joseph, charpentier, St-Urbain 19  
 Mme veuve Michel, St-Michel 13  
 Michel, navigateur, St-Joseph 580  
 Octave, menuisier, Bouchard 12  
 Blais Joseph, cantonnier, Bourassa 8  
 Napoléon, ouv. en fer, St-Joseph 83  
 Mlle Valentine, institutrice, Wolfe 8  
 Simon, rentier, St-Dominique 6  
 Blouin Charlemagne, ouv. en fer, Couillard 38  
 Joseph, ouv. en fer, St-Etienne 15  
 Bois Joseph, journalier, St-Joseph 308  
**Boisseau Eudore-F.**, gérant de la Banque Canadienne Nationale, rés. St-Joseph 302, Tél. 592  
 Boissinot Alfred, tailleur, St-Joseph 126  
 J.-E., électricien et épicié, St-Joseph 105-107  
 Boisvert, Ernest, selher, Barras 49  
 Boivin J., de Boivin & Grenier, St-Gibert 21  
 Bolduc Adjudant, ouvrier en bouilloires, St-Joseph 67  
 Edmond, cordonnier, St-Joseph 166-168  
 Emile, ing. de marine, St-Joseph 75  
 Gédéon, contremaitre Rock City Tobacco Co., Ste-Catherine 7  
 Lazare, navigateur, St-Joseph 544  
 Philippe, électricien, St-Charles 6  
 Bonafé Jos., St-Dominique 8  
 Bonneau Honoré, contremaitre, Davie 13  
 Joseph, gardien, Davie 15  
 Joseph, menuisier, Davie 15  
 Bouchard Alf., machiniste, St-Joseph 73  
 Bouchard Amédée, agent, Lagueux 5  
 A., ing. de marine, St-Joseph 575  
 Arthur, charretier, Barras 10  
 Charles, voy. de commerce, St-Joseph 456  
 Bouchard Désiré, gardien, St-Joseph 536  
 Honoré, ouv. en fer, Bouchard 16  
 Louis, épicié, St-Joseph 452-454  
 Mme veuve Pierre, Bouchard 4  
 Téléph., rep. de moulins, St-Joseph 577  
 Xavier, mécanicien, Fagot 9  
 Boucher Adélaïde, mécanicien St-Ignace 21  
 Alfred, navigateur, Duplessis 12  
 Robert, journalier, St-Etienne 13  
 Boulanger Alfred, ouv. en fer, Bégin 19  
 Alphonse, journalier, Bégin 26  
 Emile, cond. d'auto, St-Dominique 71  
 Joseph, menuisier, Avenue Botrel 10  
 J.-A., ing. de marine, Barras 45  
 Léon, rentier, St-Joseph 57  
 L.-G., commis, Wolfe 49  
 Raoul, militaire, St-Laurent 30  
 Boulet Albert, journalier, St-Joseph 314  
 Donat, mouleur, St-François 7  
 L.-P., ouv. en fer, St-Joseph 367  
 Bourassa Alcide, emp. s. civil, St-Joseph 309  
 Alfred, march.-tailleur et maître de Poste, St-Joseph 321-323  
 Alphonse, révd. prêtre ret. S.-Joseph 348  
 Casimir, chauffeur, St-Joseph 336  
**Bourassa Herménégilde**, greffier du Conseil Municipal et de la Commission Scolaire, St-Joseph 304, rés. Dorval 1. Tél. 243  
 J.-A. chantre, St-Joseph 349  
 Jules, ing.-mécanicien, St-Joseph 112  
 Léonidas, journalier, Bourassa 27  
**Bourassa Lévis**, major, trésorier de la ville de Lauzon, St-Joseph 304, rés. St-Cyrille 5  
 Lucien, ouv. en bouilloires, St-Cyrille 28  
 Mme veuve H.-A., St-Joseph 321-323  
 Philiat, charpentier, St-Joseph 338  
 Bourgault C. E., Major, arpenteur, St-Louis de France 17  
 Bourget Aimé, laitier, Couillard 36  
 Aimé, épicié, St-Joseph 287-285  
 Bourget Adjudant, menuisier, Joliette 11  
 Alexandre, journalier, Couillard 27  
 Alfred, agent, St-Cyrille 8  
 Alph., capt., St-Joseph 67  
 Amédée, ouv. en fer, St-Joseph 132  
 Andre, ouv. en fer, St-Joseph 438-440  
 Ant., avocat, de Patitgrew & Bourget, St-Joseph 49  
 Edgar, commis, St-Joseph 285-287  
 Eug., ouv. en fer, Ruelle Guay 2

Bourget Henri, commis, St-Joseph 273  
Donat, plombier, St-Joseph, 474

**Bourget J. Aimé, fils**, agent de l'Événement, St-Joseph, 301

**Bourget L.-J.**, Inspecteur Poids et Mesures; District Insp. of Weights & Measures, Head Post Office, Quebec, res. St-Joseph 448

Bourget Joseph, chaudronnier, Wolfe 83  
J.-O., Roméo, médecin, St-Joseph 42  
Lévi, ouv. en fer, St-Joseph 388  
L. J., emp. s. civil, St-Joseph 448  
Louis, épiciier, St-Joseph 49  
Mlle Desneiges, St-Joseph 167  
Mlle Eugénie, St-Joseph 435  
Mme veuve Odilon, épiciier, St-Joseph 218-220

Paul, salon de barbier 134  
Théodore, barbier, St-Joseph 65, boutique, rés. St-Dominique 65  
Thomas, contre-maitre, St-Joseph 390  
Thuribe, St-Joseph 664-666

Boutin Arthur, journalier, St-Ignace 25.  
Emile commis, Bourassa 4  
J.-B., marchand, St-Joseph 272-274

**Boutin P. A.**—Agent d'assurances,—St-Joseph 178 Bureau à Québec, Bloc Boutin, St-Pierre 80. Tél. 2-2983

T., marchand de chaussures, St-Joseph 255-257

Briand Alphonse, ouv. en fer, Ste-Marie 48  
Brière Alphonse, vérificateur, St-Joseph 556

Brousseau Louis, ouvrier, Caron 11  
Mlle, couturière, St-Joseph 415  
Mme veuve J.-E., rentière, St-Joseph 415

Brulotte Albert, ouvrier en fer, St-Ignace 27  
Alexandre, agent d'ass. St-Antoine 14 ½  
Alex., journalier, St-Joseph 593  
Arthur, St-Joseph 664-666

Brulotte Aza., laitier, rue St-Joseph, Lauzon  
Damase, chauffeur, St-Joseph 17  
Georges, ouvrier en fer, St-Joseph 649  
Hildephonse, jour., St-Joseph 663  
Joseph, commis, St-Joseph 652  
Joseph, cultiv., St-Joseph, Lauzon  
Mlle M., modiste, St-Joseph 21  
Mme veuve X.,

Odilon emp. du Port, St-Joseph 643-645  
Thomas, journalier, St-Joseph 607  
Wilfrid, chauffeur, St-Joseph 266

Brunelle Isambard, méc., St-Joseph 733

Brunelle Paul, ouv. en fer, St-Antoine 16  
Buanderie Collège St-Joseph, St-Cyrille 8

**Bureau du Conseil de Lauzon**, H. Bourassa, greffier, St-Joseph 304

Bussièrre Alfred, chimiste, Ste-Marie 45  
Buteau Xavier, journalier, Lévis 2

## C

Cadorette Joseph, charpentier, St-Antoine 22  
Thomas, gabarilleur, St-Cyrille 27

**Cales-Sèches "Champlain" et "Lorne"**  
Téléphone bureau 124. Emond Napoléon, maître des Cales Sèches rés. St-Joseph 86; Phydime Marcoux, contre-maitre; Ernest Vézina, surt'd mécanicien des Cales-Sèches, Tél. 426, rés. Davis 24. Tél. 495

**Cale-Sèche "Champlain"**, Philéas Samson, mécanicien, Lauzon

**Cale-Sèche "Lorne"**, Thomas Després' mécanicien, Lauzon

Cameron Mme veuve Napoléon, St-Joseph 629

Camp des Ingénieurs Royaux, Denis Joseph, caporal, gardien, Ignace Bourget 13

Cantin Ernest, ing. de marine, Barras 4  
Valère, ouvrier en fer, Fagot 16

Carbonneau Arthur, ing. de marine, St-Louis de France 13

Caron Joseph, menuisier, Lagueux 40  
Stan, rép. de ponts, St-Dominique 41

Carrier Alphonse, cultivateur, St-Joseph, Lauzon

Arthur, mécanicien, Joliette 9

Charles, électricien, Ste-Sophie 17

Charles, rentier, St-Joseph 80

Charles, distributeur, Wolfe 87

David, menuisier, Ste-Marie 17

Ed., menuisier, St-Joseph 214

Edouard, charpentier, St-Charles 9

Edouard, ouv. en fer, du Couvent 17

E., vérificateur C.P.R., Duplessis 18

Emile, mécanicien, St-Laurent 16

J.-A., journalier, St-Joseph 494

J.-Bte, jr., laitier, Vien 2

Joseph, menuisier, Ruelle Guay 3

Louis, menuisier, Ste-Marie 52

Mlle Alphonsine, rentière, Wolfe 54

Mme veuve cultivateur, St-Joseph, Lauzon

Carrier Mme veuve J.-A., St-Joseph 133  
 Mme veuve Romuald, St-Joseph 325  
 Omer, commis, St-Joseph 494  
 Pierre, menuisier, Ste-Marie 13  
 Philippe, berlineur, St-Joseph 150  
 Wilfrid, berlineur, St-Joseph 588  
 Casey Rosario, ing. de marine, Barras 19  
 Chabot Ernest, peintre, St-Joseph 28  
 Chapelle Ste Anne, St-Joseph 218-220  
 St-François-Xavier, St-Joseph 338  
 Charest Mme veuve Alfred, rentière, rue St-Joseph, Lauzon  
 Xavier, ouv. en fer, St-Joseph 484

**Charrier Arthur**, imprimeur, de Charrier & Dugal, rés. Wolfe 29. Tél. 672

Chateaufort Emile, peintre, St-Laurent 23  
 Chartré Joseph, journalier, St-Cyrille 11r  
 Joseph, charpentier, St-Charles 3  
 Phidyme, menuisier, St-Narcisse 8  
 Chatigny Arthur, ingénieur, St-Joseph 584  
 Mlle Agnès, institutrice, rue St-Joseph Lauzon

Chayer Urbain menuisier, St-Joseph 372  
 Chouinard Lévi, peintre, Lagueux 10  
 Mme veuve A., rentière, St-Joseph 170  
 Chouinard Paul, télégraphiste, station C. N.R., St-Joseph 410  
 Cloutier J.-A., peintre, Avenue Botrel 6  
 Collège de St-Joseph de Lauzon, St-Joseph 297  
 Collet Mme veuve Joseph, St-Joseph 27-29  
 Collin Alexandre, emp. ch. de fer St-Joseph 202

**Commission Scolaire de Bienville**—Président: Dr Jos. Leblond; commissaires Louis Bourget, Wilfrid Thivierge, Angus Baker, A. Langlois. Bureau: Ecole rue Wolfe

Conway James, gentleman, St-Joseph 517

**Conseil de Lauzon**, J.-A. Dorval, négociant, maire: H. Bourassa, greffier, Lévis Bourassa, trés, St-Joseph 304

Corbett E. A., cond. C.N.R., St-Louis de France 11

Corriveau Albert, charron, Joliette 5-7  
 C.-Henri, salon de barbier, St-Joseph 269, rés. Bourget 13  
 Joseph, journalier, St-Honoré 1  
 Mme veuve Lud, Ignace Bourget 13  
 Mme veuve Philéas, St-Honoré 7  
 Cossette L. Revd. Père, St-Joseph 543

Côté Alexandre, agent d'assurances, St-Hippolite 15

**Côté Georges**, repr. Beatty Bros, rés. St-Joseph 52r. Tél. 674

Louis-Emile, laitier, St-Joseph, Lauzon  
 Napoléon, peintre, Bégin 12

Oscar, cult, rue St-Joseph, Lauzon  
 Parmelas, cultivateur, rue St-Joseph, Lauzon

Wilfrid, horloger, St-Joseph 278-280  
 Wilfrid, peintre, St-Laurent 7

Costin Mme veuve J., St-Joseph 298

Couet Arsène, ouvrier en fer, St-Joseph 262

Couillard Elzéar, commis de malles, St-Joseph 229-231

Hormidas, menuisier, St-Jean 10a

Mme veuve F.-X., St-Joseph 229-231

Coulombe Alph., portier, St-Joseph 464

Coulombe Gaudias, ouv. en fer, St-Michel 10  
 Gaudias, chaudronnier, Ste-Marie 7

Coutellier Henri, marchand de thé, café et vaisselle, St-Joseph 251-253

Couture Achille, ouv. en fer, St-Joseph 207  
 Déziel, échevin et emp. s. civil, St-Dominique 66

Mme veuve Louis, St-Joseph 190

Mlle M.-A., instit., St-Joseph 500-502  
 O., mécanicien, St-Jean 8

Couturier Mlle Angélique, gouvernante, St-Joseph 298

Couvent de Bienville, Révde Sr Ste-Anne de Gonzague, supérieure provinciale, rue St-Louis de France 14

Couvent de Jésus-Marie, Externat St-Joseph 294-296 St-Charles, révde Mère, supérieure

Craig David, General supt. Davie Shipbuilding & Repairing, Ltd, St-François 15

Crousset Raoul, ing. de marine, St Joseph 599

Cusson Georges, ouv. en fer, Ste-Marie 20-22  
 Mme veuve J., rentière, St-Joseph 501

## D

Dalmont Henri, électricien, St-Laurent 20  
 Daveluy J.-A., cond. de malles, St-Joseph 113

**Davie Charles**, ass't supt'd Davie Ship Building, Davie Street 25

- Davie Geo. D.**, general manager The Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd., Davie 25
- Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd**  
General Manager—Geo. D. Davie  
Davie Charles, Asst-Superintendent  
Superintendent—David Craig  
Sec.-Treasurer.—J. Thos Boissinot
- Davie G. T. Lower Plant & Office Patent Slip, Lauzon, Davie 27, Tel. 930
- Davignon E. E., voyageur, St-Joseph 341  
Jean, journalier,
- De Billy, J. S., emp. s. civil, St-Gilbert 5
- De Cazes H.**, gérant Banque Canadienne Nationale, succursale, rue St-Joseph 87—rés.
- Dechène Wilfrid, emp. ch. de fer du Couvent 12
- Demers Geo., typographe, St-Joseph 77
- Demers Mme veuve A.-E., St-Joseph 77  
Roméo, ingénieur,
- Desbiens Achille, journalier, Barras 7  
Malcolm, journalier, St-Dominique 35
- Després Alfred, contremaitre, Charest 3  
Amédée, navigateur, St-Joseph 325  
Antonio, plâtrier, St-Joseph 32  
P. G., mécanicien, St-Joseph 36  
Thomas, mécanicien, rés. Davie 26
- Desrochers Louis, emp. ch. de fer, Barras 44  
Wilfrid, ing. de marine, Barras 43  
Zép., ing. de marine, Wolfe 69-71
- Dickey Mathias, épicier, Wolfe 35-37
- Dion Ernest, constable, St-Joseph 304  
Ernest, chef de police et du feu, St-Joseph 306  
Henri, ing. de marine, St-Joseph 32  
Léon, mécanicien,  
Mme veuve Frs-Xavier, St-Joseph 203  
Mme veuve Louis, St-Joseph 32
- Doiron William, anc. pilote, St-Joseph 478
- Donato, Mme veuve, blanchisseuse, Bégin 18
- Doré Elzéar, journalier, St-Joseph 193  
Joseph, ouv. er fer, St-Joseph 193
- Dorval Aurèle, mch (rés.) St-Joseph 316  
Emile, conducteur, C. V. Rys, St-Joseph 183  
Gérard, commis, St-Joseph 333
- Dorval J.-A.**, marchand-général, Spécialité Poêles de cuisine et fournaies, ferronnerie, meubles, vaisselle, prélarts, —charbon anthracite, bois de chauffage et fournitures électriques, St-Joseph 331. Tél. 308, entrepôt de meubles, St-Narcisse 2
- J. M., emp. s. civil, St-Joseph 384
- Joseph, jnr, entrepreneur menuisier, St-Joseph 181  
Louis, journalier, St-Honoré 6  
Mme veuve Léon, St-Joseph 565
- Drapeau Honoré, menuisier, St-Amable 11  
Honoré, ouv. en bouilloire, Fafard 10  
Joseph, asst., St-Joseph 304  
Joseph, journalier, Joliette 20  
Joseph-Edouard, ouv. en bouilloire, St-Dominique 52  
Joseph, riveteur, Bourassa 9  
Jos., gardien, St-Joseph 385  
Louis, journalier, St-Ignace 24  
Mme veuve Napoléon, St-Narcisse 6  
Philippe, ouvrier en fer, St-Amable 11  
Raoul journalier, St-Joseph 428  
William, gardien, Fagot 13  
Wm., ouv. en fer, Botrel 30
- Dry Docks "Champlain" and "Lorne"**,  
Telephone 124 (see Cale Sèche)
- Dubé Edmond, cordonnier, St-Joseph 503  
Joseph ingénieur, St-Joseph 507 et St-Joseph 304  
Joseph, contremaitre, St-Narcisse 12
- Dubreuil Auguste, plombier, rés. St-Narcisse 19, Joliette 19  
Elzir, poseur d'appareils de chauffage, Bourassa 5  
Frs, St-Joseph 317  
Joseph, ouv. en fer, St-Joseph 361
- Dubreuil Napoléon, St-Narcisse 19  
P., épicier, St-Joseph 313
- Dubuc Alp. boulanger, St-Joseph 147
- Duchesneau Ephrem, journalier, St-Joseph 139  
F. E. journalier St-Joseph 137  
Hector forgeron Ste-Catherine 21
- Duclos Philippe, insp. de marine, Wolfe 39  
Wilfrid négociant et prop. Arez Co.,  
Commerciale 106 rés. Wolfe 30
- Dugal J. F. S., négociant, St-Gilbert 17 rés. d'été
- Dumas Alex. St-Joseph 430  
Cyrille, rentier, Lagueux 11  
Henri, journalier, St-Cyrille 18  
Joseph, ouvrier en fer, St-Joseph 370  
Jules, tailleur de cuir, St-Joseph 365  
Napoléon surt'd. St-Joseph 526  
Pierre, laitier, St-Joseph 365

Dumont Adélar, sellier, Couillard 15  
 Emile, contremaitre, Couillard 24  
 Gérard, voy. de commerce, Marsan 1  
 Honoré, ouv. en fer, Bourassa 28  
 Joseph, machiniste, Ste-Catherine 8-10  
 Mme Arthur, St-Joseph 145r  
 Rosario, journalier, Caron 46  
 Duquet Chas, agent, Barras 8  
 Dussault Arthur, merceries, St-Joseph 79-83  
**Henri, commis, St-Louis 3**  
 Duval J. C., commis-épiciier, St-Joseph 396  
 Jean, abbé, vicaire, St-Joseph 298  
 Joseph, commis, du Fleuve 4  
 Omer, agt d'ass., St-Joseph 111

## E

Ecole de Lauzon No 1. Mlle Yvonne Michaud, institutrice, St-Joseph 500-502  
 Ecole de Lauzon No 1a, Mlle Yvonne Michaud, institutrice, St-Joseph 603  
 Ecole St-Dominique de Bienville, Mlle Angéline Montminy, directrice, Wolfe 8  
 Edifice de l'Union Nationale de la rive Sud Ste-Catherine 6  
 Eglise de Lauzon, l'abbé Hippolyte Bernier, curé, St-Joseph 297  
 Emond Auguste, journalier, St-Etienne 19  
 Joseph, menuisier, St-Louis 9  
 Mme veuve Rodrigue, St-Joseph 389  
 Napoléon, comptable, St-Joseph 86  
 Emrick G., emp. ch. de fer, St-Antoine 20

## F

Fafard J.-A., arp.-géomètre, St-Narcisse 23  
 Falardeau Joseph, ing., St-Dominique 44  
 Noël, graisseur, St-Dominique 44  
 Fangello James, foreman, Caron 39  
 Fans Antony, carpenter, Couillard 31  
 Faucher Honorius, journalier, Joliette 24  
 Félix Pierre, journalier, St-Joseph 605  
 Filion Joseph, journalier, Duplessis 8  
 Filion Noé, ouvrier en fer, St-Charles 7  
 Fiset Jean, ing. de marine, Ste-Sophie 23  
 L., médecin, St-Joseph 495-497  
 Fleury G. A., restaurateur, St-Joseph 125-127  
 Henri, chauffeur, Caron 15  
 Napoléon, journalier, Caron 15  
 Pierre, com. de bois, St-Etienne 25-27  
 cour à bois 29, prop.  
 Fontaine Arthur, électricien, St-Antoine 5  
 Joseph, ing. de marine, St-Dominique 34  
 Mlle Anna Marie, St-Antoine 13  
 P.-E., emp. C.N.R., St-Joseph 218-220

Forgues Alfred, chauffeur,  
 Alphonse capitaine, St-Joseph 103  
 Fortier Arthur, barbier, (rés.) Davie 11  
 Charles, journalier, Caron 10  
 Emile, chauff. d'auto, Lagueux 20  
 Joseph, journalier, St-Cyrille 20  
 Fortin Arthur, emp. ch. de fer, Couillard 14  
 E.-A., expéditeur de trams, St-Joseph 85  
 Edouard, prop. Théâtre, Joliette 21  
 Gaston, ouv. en fer, Bourassa 30  
 Hervé, journalier, Fagot 17  
 Joseph, contremaitre, Bourassa 26  
 Joseph, peintre, Ste-Marie 9  
 Léon, pipe-fitter, Joliette 42  
 Mme veuve Louis, Joliette 42  
 Napoléon, journalier, Fagot 27  
 Octave, capt., du Fleuve 11  
 Paul, mécanicien, du Fleuve 11  
 Raymond, gabarilleur, Joliette 42  
 Fournier Emile, journalier, St-Joseph 612  
 Eméric, professeur, Lagueux 7  
 Joseph, prép. au bagage, St-Joseph 358  
 Joseph, navigateur, St-Léon 9  
 L.-P., briquetier, St-Joseph 593  
 Mlle Germaine, institutrice, Wolfe 8  
 Mme veuve Achille, St-Ignace 19  
 Octave, navigateur,  
 Onésime, journalier, St-Joseph 618-620  
 Onésime, jur, riveteur, St-Joseph 624  
 Thomas, journalier, St-Joseph 614-616  
 W., journalier, St-Joseph 623  
 Fox Charles, Capt., Ste-Catherine 5  
 François Mme veuve Pierre, Avenue Boretrel 11  
 Frigon Mme veuve Maurice, St-Gilbert 11,  
 (rés. d'été)  
 Fradette Albert, mécanicien, Davie 3  
 Charles, rentier, Davie 3  
 Honorius, plombier-couvreur, Couillard 9  
 Omer, cuisinier, St-Amable 5

## G

Gagné Albert, journalier, St-Joseph 487  
 Arthur, homme de section, St-Joseph 468  
 Auguste, St-Joseph 468  
 Gagnon André, cuisinier, St-Dominique 30  
 Arthur, menuisier, Wolfe 77  
 D. médecin rés. d'été, St-Gilbert 23  
 Emile, mécanicien, Caron 32  
 Georges, ing. de marine, St-Léon 2  
 Joseph, journalier, St-Joseph 44

- Gagnon Lorenzo, chauff., St-Dominique 18  
 Mme veuve Georges, Couillard 10  
 Mme veuve Nazaire, St-Dominique 16  
 Napoléon, navigateur, St-Dominique 29  
 Garage des Invalides, Olivier Bilodeau prop.  
 Wolfe 34
- Garage Edouard Ruel, St-Joseph 406  
 Garage Bilodeau Enr., St-Joseph 135  
 Garant Alfred, journalier, St-Joseph 145  
 Alfred, menuisier, St-Jean, 10  
 Antoine, modelleur, St-Joseph 243  
 Arthur, rentier, St-Gilbert 15  
 Eugène, peintre, St-Gilbert 15  
 Louis, cordonnier, St-Joseph 199  
 Mme veuve Alphonse, St-Joseph 84  
 Paul, conducteur, Wolfe 43  
 Thimolaus, journalier, St-Gilbert 13
- Gariépy Arthur, pilote, Lévis 8  
 Garon Victorien, agent de l'Événement  
 Bourassa 31
- Gaumond Benjamin, navigateur, St-Jo-  
 seph 71  
 Joseph, menuisier, Ave Botrel 13
- Gauthier Emile, plombier, Bégin 20  
 Jean, menuisier, Lagueux 36  
 L.-P., checker, Wolfe 65
- Gelly Mlle Estelle, rentière, St-Joseph 21  
 Gendron Adélar, ing. mécanicien, Duples-  
 sis 5
- Giguère Joseph, commis, St-Joseph 44  
 R., cuisinier, St-Joseph 153
- Gilbert Albert, salon de barbier et rés., St-  
 Joseph 417
- Gingras Joachim, chauff. St-Joseph 424-426  
 Joseph, charpentier, St-Joseph 424-426  
 J. O., chauff. stationnaire, St-Joseph  
 424-426  
 Wilfrid, mécanicien, St-Joseph, 424-426
- Giona Antoine, contre-maitre, Pelletier 8  
 Girard Georges, commis, Barras 34  
 Edouard, menuisier, St-Joseph, 248  
 Salle de pools, St-Joseph 250
- Godbout Amédée, briquetier, Fafard 7  
 Mme veuve J.-A., St-Joseph 188
- Gonthier Charles, menuisier, St-Honoré 9  
 Joseph, laitier, Ste-Sophie 19
- Gosselin Antonio, soudeur, St-Joseph 632  
 Ernest, agt débentures, Samson 8  
 Cléophas, charpentier, St-Cyrille 19  
 Cyrille ouvrier en fer, Bourassa 12-14  
 Edgar, voyageur, St-Joseph 62  
 Honoré, charretier, St-Joseph 433  
 Joseph, machiniste, St-Joseph 405  
 Mme veuve Etienne, Couillard 20
- Gosselin Xavier, ouv. en fer, Caron 45  
 Zéphirin, ouv. en fer, St-Narcisse 17
- Goupil Mme veuve Joseph, Couillard 10  
 Grenier Georges, commis de bureau, St-  
 Joseph 186  
 Napoléon, mécanicien, St-Joseph 124
- Guay Adjutor, peintre, St-Alexis 9  
 Albert, ouv. en fer, St-Joseph 391  
 Albert, journalier, St-Joseph 664-666  
 Alex., journalier, St-Dominique 42  
 Alex., charpentier, St-Dominique 52  
 Alfred, ouv. en fer, St-Joseph 425  
 Alfred, charpentier, St-Ignace 6  
 Alfred, serrefreins, St-Joseph 566  
 Antoine, chauff. d'auto, St-Joseph 572  
 Arthur, sellier, St-Joseph 35  
 Arthur, ouvrier en fer, St-Dominique 24  
 Aurèle, gardien, St-Joseph 122  
 Blaise, menuisier, St-Joseph 458  
 Charles, menuisier, St-Cyrille 25  
 Cléophas, calfat, St-Ignace 13  
 D., épicier et maître de poste, St-Joseph  
 149-151  
 Edmond, mécanicien, Barras 23  
 Edouard, garde forestier, St-Jean 3  
 Edouard, salon de barbier, St-Joseph 655  
 Elie, rentier, St-Joseph, Lauzon  
 Elzéar, rentier, rue St-Joseph, Lauzon  
 Emile, ouv. en fer, St-Joseph 585-587  
 Emile, poseur d'appareils de chauffage,  
 St-Narcisse 5  
 Eugène, emp. Com. du Port, St-Pierre 7  
 Félix, rentier, St-Joseph 58  
 Gérard, étudiant, St-Jean 2  
 Henri, jr, ing. de marine, St-Joseph 589  
 Honoré, peintre, St-Joseph 446  
 Honoré, peintre, St-Alexis 2  
 Hubert, peintre, Lagueux 14  
 John, gardien, Bouchard 10  
 Johnny, mécanicien, Lagueux 28  
 Jos.-Azarie, cultivateur, St-Joseph, Lau-  
 zon  
 Jos.-Ernest, ouv. en fer, Ste-Marie 23  
 Joseph, journalier, St-Edouard 9  
 Joseph, journalier, Bourassa 3  
 Joseph, contremaitre, St-Cyrille 7  
 Joseph, commis, St-Ignace 13  
 Joseph, mécanicien, St-Cyrille 14  
 Joseph, surt. de l'aqueduc, St-Joseph 304  
 Joseph, journalier, Joliette 30  
 Joseph, cultivateur, St-Joseph, Lauzon  
 Joseph, journalier, St-Joseph, prol.  
 Lauréat, cultivateur, St-Joseph, prol.  
 Léliska, com de taverna, Barras 17

Guay Léon, cultiv., St-Joseph, Lauzon  
 Léon, mécanicien, St-Joseph 123  
 Louis, commis, St-Cyrille 13  
 L.-P., Dr, St-Joseph 343  
 Lucien, ouv. en fer, St-Alexis 8  
 Lucien, mécanicien, St-Ignace 24  
 Lucien, prop. de garage, St-Joseph 513  
 Mlle J., rentière, St-Dominique 27  
 Mlle Zéna rentière St-Jean 2  
 Mme veuve Clovis, St-Joseph 252  
 Mme veuve Théod., St-Joseph, prol.  
 Napoléon, journalier, Joliette 33  
 Napoléon, fils, charretier, St-Joseph 578  
 Napoléon, père, charretier, St-Joseph 576  
 Odilon, mécanicien, St-Narcisse 7  
 Omer, journalier, St-Léon 7  
 Paul-Emile, journalier, St-Narcisse 3r  
 Phidyme, cultivateur, St-Joseph, prol.  
 Philéas, ouvrier en fer, St-Joseph 631  
 Philéas journalier Bégin 13  
 Philippe, ouv. en fer, St-Joseph 636  
 Roméo, emp. ch de fer, St-Joseph 45  
 Sifroi, journalier, Bourassa 7  
 Téléphore, cultiv., St-Joseph 664-666  
 Wilfrid, charretier, St-Laurent 26  
 Willie, cultivateur, St-Joseph, Prol.  
 Guénard Sylvio, navigateur, Couillard 41  
**Guénette J. Roméo**, arpenteur, St-Joseph 180  
 Guérin Eug., ent.-peintre, polisseur, St-Joseph 120  
 Eugène, peintre, Wolfe 22  
 Joseph, ouv. en fer, Barras 47  
 L. E., menuisier, Wolfe 55  
 Guérin Louis, cuisinier, Ste-Catherine 14  
 Guilbault Joseph, peintre, St-Joseph 239  
**Guinefoteau H.**, R.P. supérieur de la maison des Missionnaires de Marie, St-Joseph 543. Téléphone 357

## H

Ha nse me veuve Rosar o, St-Dom nique 48  
 Hall Mrs widow Thom s, St-Léon 8½  
 Hall Léonidas menuisier St-Joseph 184  
 Rigobert, charpentier, Couillard 4  
 Hamel Henri, journalier, St-Cyrille 29  
 Mme veuve Théof. S -Joseph 143  
 Hamelin Antoine, commis, St-Dominique 54  
 Eugène, nav gateur, St-Laurent 28  
 Henri, ing. de marine, Fagot 5  
 J.-Bte ouvrier en fer, Vien 9  
 J.-Bte, ing. de marine, Wolfe 47  
 Joseph, commis, St-Dominique 54  
 Joseph, ing. de marine, St-Dominique 54

Hamelin Mme veuve Pierre, Caron 12  
 Valère, menuisier, Avenue Botrel 35  
 Handford Mme Vve William, St-Joseph 205  
 Harman Fortunat ouv. en fer, St-Joseph 307  
 Hart William, clerk, Barras 24  
 Hayes Michael, ingénieur, Barras 3  
 Hearn George, peintre, Ave Botrel 1  
 Georges, peintre, St-Joseph 82

**Hospice Guay**, abbé Alphonse Beaumont, aumônier, rue St-Joseph, Lauzon  
 Hudon Mlle Angéline, rentière, St-Antoine 18  
 Houde Gaudias, sellier, Fagot 10  
 Philéas, ouvrier en fer, St-Joseph 201  
 Huot Flavien, restaurant, St-Joseph 366-368  
 Flavien, cordonnier, St-Joseph 19

## I

Isabelle Alexandre, journalier, St-Etienne 1  
 Alexandre, journalier, St-Magloire 8  
 Arthur, journalier, St-Joseph 397  
 Emile, journal er, Caron 9  
 Napoléon, journalier, St-Magloire 6  
 Napoléon, ouv. en fer, St-Joseph 622

## J

Jean de Dieu, Révd Frère, St-Joseph 543  
 Mlle Alice, St-Joseph 298  
 Jobin Henri, journalier, Couillard 30  
**Jolin J.-A., emp. s. civil, Samson** 10  
 Jenkins Adj., mécanicien, Bégin 16  
 Julien Emile, journalier, St-Joseph 189  
 Rosaire, agent, St-Joseph 157  
 Jycel Alphonse, jardinier, Dorval 12  
 King, G. H., emp. ch de fer, Barras 39

## L

Labadie Louis, cuisinier, Avenue Botrel 15  
 Joseph, huileur, St-Léon 16  
**La Banque Canadienne Nationale—**  
 (succursale) St-Joseph 302, Boisseau,  
 A.-E., gérant. Tél. 565  
**La Banque Canadienne Nationale.—**  
 (succursale) St-Joseph 89, H. De-Cazes,  
 gérant. Tél. 615  
 Labarre Aurèle, journalier, Fagot 19  
 C., ing. de marine, Pelletier 2  
 Mme veuve Paul, Vien 7  
 Labbé Joseph, emp. du Couvent, Ignace  
 Bourget 11  
 Labonté Joseph, journalier, St-Joseph 53

- Labonté Odilon, menuisier, St-Léon 13  
 Labranche C.-A., voyageur, St-Joseph 24  
 Labrecque Alph., menuisier, Ave Botrel 33  
 Arthur, menuisier, St-Laurent 6  
 Arthur, agt débentures, St-Joseph 91  
 Joseph, ing. de marine, Ste-Sophie 31  
 J.-E.-A., voy. de commerce, de Lavrecque & Belleau, St-Laurent 11  
 Labrie Adélar, emp. L.C.Ry., St-David 7  
 J.-O., épicier, St-Joseph 419-421  
 Mlle Eva, institutrice, rue St-Joseph, Lauzon  
 La Caisse Populaire de Lauzon, Gaston Bourget, comptable, St-Joseph 225  
 Lacasse A., emp. ch. de fer, Barras 37  
 Lacroix Adélar, journalier, St-Narcisse 15  
 A mé menuisier, Couillard 16  
 Elzéar, ing. de marine Bégin 4  
 Ladrière, Mme veuve J.-E., St-Dominique 43  
 Lafflamme Adélar, cultivateur, rue St-Joseph prol.  
 Adélar, jr, cultivateur St-Joseph, prol.  
 Alfred, ingénieur, Fagot 21  
 Arthur, menuisier, Joliette 27  
 Damase, calfat, Fagot 30  
 J.-E., bureau de débentures, Lagueux 5  
 Tél. 215m  
 Joseph, gardien, Ste-Catherine 12  
 Léon, forgeron, Couillard 29  
 Louis, chaudronnier, Wolfe 51  
 Omer, journalier, Couillard 5  
 La Fonderie de l'Islet, succursale, Léon Boulanger, gérant, St-Joseph 1  
 Lafrance Déziel, insp. de viande, Wolfe 73  
 Louis barbier (rés.) Wolfe 71r  
 Lagacé Aug., forgeron, St-Joseph 590-592  
 Ernest, menuisier, St-Joseph 568  
 Joseph, ouv. en fer, St-Joseph 574  
 Maurice, com. de bureau St-Joseph 192  
 Lagueux Adélar, menuisier, St-Joseph 240  
 Alfred, contracteur, St-Joseph 233  
 Joseph, notaire, Lauzon, St-Joseph 281-283  
 Lahaie Alexandre, plombier, St-Joseph 30  
 Lainé Adélar, organiste, St-Joseph 12  
 Lambert Emile, menuisier, du Couvent 13  
 Honoré, ouv. en fer, Couillard 6  
 Lavoie Emile, journalier, Ave Botrel 8  
 Louis, mécanicien, Dorval 13  
 Napoléon, navigateur, Bégin 10  
 Phydime, contracteur, St-Léon 8  
 Valère, ing. de marine, St-Joseph 241  
 Lamontagne, Adélar, mécan., Duplessis 28  
 Alb., boucher, St-Joseph 101  
 Lamontagne H., contremaitre, St-Joseph 115  
 Joseph, mécanicien, St-Joseph 90  
 Joseph, ouv. en bouilloires, St-Cyrille 31  
 Joseph, mécanicien, St-Joseph 46  
 Léo, modéleur, St-Cyrille 31  
 Mme Clovis St-Alexis 6  
 Mme veuve H., St-Amable 7  
 Mme veuve Napoléon,  
 Roméo, mécanicien, Barras 22  
 Landry, Joseph, journalier, St-Joseph 264  
 Langelier Antonio, navigateur, Lévis 5  
 Langlais A., menuisier, St-Ignace 1  
 Alfred, emp. ch. de fer, St-Léon 5  
 Georges, ouv. en fer, Ste-Marie 50  
 Langlois Adjutor, cordonnier, Fagot 32  
 Aleide, ing. de marine, Fagot 22  
 Arthur, sellier, Fagot 20  
 Arthur, ouv. en fer, Caron 41  
 Delphis, comptable, Ste-Marie 50  
 Gaspard, riveteur, Fagot 15  
 H., agent, St-Joseph 159  
 Henri, journalier, St-Dominique 12  
 Irénée, navigateur, St-Joseph 111  
 Joseph, charpentier, Fagot 29  
 Léger, journalier, chemin St-Dominique 50  
 Louis, restaurateur, St-Joseph 55  
 Louis, rentier, Fagot 18  
 Maurice, brâleur, St-Honoré 17  
 Téléphore, mécanicien, Fagot 29  
 Laperrière John, chaudronnier, Fagot 12  
 Joseph, tailleur, Ste-Catherine 1  
 Lucien, ingénieur, Barras 30  
 Lucien, navigateur, Wolfe 57  
 Philippe, ing. stationnaire, Fagot 12  
 Laplaine Arthur, journalier, Fafard 9  
 Lapointe Adélar, ing. de marine, St-Louis 6  
 Arthur, commis, C.N.R., St-Joseph 9  
 Mme veuve Joseph, Avenue Botrel 4  
 Mme veuve S.-E., St-Joseph 35  
 Omer, révd., abbé, St-Antoine 13  
 Laprise Achille, menuisier, Joliette 16  
 Mme veuve Alfred, Ave Botrel 31  
 Achille, ouv. en fer, Lagueux 26  
 Larivé Antoine, ouv. en fer, Joliette 40  
 Chs-Edouard calfat, St-Joseph 393  
 Félicien, ouv. en fer,  
 Joseph, charpentier, Couillard 35  
 Mme veuve Alphonse, Couillard 39  
 Laroche Antonio, menuisier, du Fleuve 18  
 Henri, fermier, Bourget 9  
 Ls, ingénieur, St-Joseph 600-602  
 Larose Emile, journalier, Duplessis 29  
 Joseph, cigarier, Duplessis 33

- Larose Lucien, navigateur, St-Dominique 38  
 Larouche Joseph, chauff., Lagueux 30  
 Latulippe Adélar, ouvrier en fer, St-Joseph 399  
 Amédée, ing. de marine, Barras 40  
 Hervé, ingénieur, Wolfe 61  
 Michel, mécanicien, rés. Wolfe 64  
**Lavallée, Jules, berlineur, St-Joseph 659**  
 Mme veuve Alfred, Charest 14  
 Laverdière A, gardien de nuit, Pelletier 7  
 Eddie, pressier, St-Edouard 6  
 Joseph, menuisier, Lagueux 12  
 Lavertue A mé, menuisier, St-Léon 17  
 Lavoie Joseph, peintre, St-Joseph 335  
 Lebel Emile, dispatcher,  
 Lebel Louis, journalier, Bourassa 18  
 Leblanc Joseph, charpentier, Lagueux 21  
 Leblond Achille, ouv. en fer, St-Thomas 7  
 Achille, gardien, Dorval 4  
 Adjudor, ouvrier en fer, Caron 8  
 Alphonse riveteur, St-Ignace 23  
 Alphonse, contremaitre, St-Ignace 14  
**Leclerc Ernest, épiciier, St-Joseph 279**  
 Georges, arpenteur, St-Joseph 380  
 Henri, plombier, St-Michel 2-4  
 Henri, mécanicien, Duplessis 10  
 Her., cord.-monteur, St-Edouard 7  
 Uldéric, journalier, St-Joseph 625  
**Lecours Alcide, tailleur, Ste-Sophie 13**  
 Edmond, navigateur, Ste-Sophie 7  
 Edm., chaudronnier, St-Joseph 141  
 Joseph, calfat, Ste-Sophie 11  
 Louis plombier, St-Joseph 185  
 Paul, typographe, St-Laurent 5  
 Lejeune Emile, St-Laurent 36  
 Maurice, gardien, St-Laurent 36  
**Legrand Ernest, ingénieur, St-Joseph 562**  
 Joseph, ingénieur marine, St-Joseph 511  
 Joseph, journalier, St-Joseph 562  
 Silfro, ouv. en fer, St-Michel 11  
 Urbain, menuisier et charpentier, St-Joseph 583  
**Lemay Wilf., salon de barbier, St-Joseph 10**  
**Lemelin Alphonse, ouvrier en fer,**  
 Ls, ouv. en fer,  
 Louis, rentier, St-Joseph 268  
 Lucien, comptable, St-Joseph 267  
 Mme veuve Philippe, St-Joseph 239  
 Philémon, navigateur Duplessis  
**Lemieux E.-E., Ltée, marchand de nouveautés. Chaussures, chapeaux, merceries et hardes faites. Confection pour dames. St-Joseph 18-20, Tél. 282**  
 Lemieux Edgar, ouvrier en fer, St-Honoré 5  
 Henri, ing. de marine, Pelletier 9  
 John, postillon, St-Magloire 3  
 Joseph, journalier, St-Etienne 17  
 Ludger, contremaitre, St-Laurent 32  
 Mlle Auxilia, institutrice, Wolfe 8  
 Mlle Maria, institutrice, Wolfe 8  
 Narcisse, contremaitre, St-Magloire 2  
 Narcisse contremaitre, St-Etienne 1  
 Philippe, ouvrier en fer, Ste-Catherine 19  
 Théodore, charpentier, Joliette 34  
**Lepage Joseph, mécan., St-Théodore 2**  
 Jules, charpentier, St-François 9  
 Mme veuve Jules, St-Théodore 6  
**Napoléon, plombier et maître de poste, St-Joseph 14-16**  
 René, emp. de douane, Wolfe 14  
**Leprohon H., abbé, aumônier, St-Joseph 297**  
 Lessard Cléophas, cultivateur, St-Joseph 528  
 Joseph, distributeur, Duplessis 4  
 Létourneau Alm., cultivateur, St-Joseph 664 665  
 Amédée, boucher, St-Joseph 344-346  
 H., courtier en débetures, Davie 17  
 Henri, journalier, Bourassa 15  
 Irénée, menuisier, Lagueux 35  
 Jules, cultivateur, Bégin 25  
 Lauréat, journalier, Bégin 7  
 Léonidas, journalier, St-Joseph 661  
 Mme veuve Téléphore, Davie 19  
 Moïse, agent d'assurance, Barras 33  
 Paul Emile, rentier, St-Joseph 660  
 Philias, menuisier,  
**Levesque Joseph, peintre, Joliette 17**  
 Maurice, typo, Couillard 18  
 Ovide, ouvrier en fer, St-Cyrille 15  
 Xavier, ouv. en fer, Ste-Marie 42  
**Lizotte François, journalier, Joliette 29**  
 Lorette, modiste, St-Joseph 464  
**Longchamp Alp., charpentier, Couillard 3**  
 Arthur, menuisier, St-Narcisse 4  
 L'Héroult Lucien, Fagot 14  
 Lord Emile, voy. de com., St-Joseph 516

## M

- Magasin Guy No 12, Paul Lacasse, gérant  
 Magasin Guy No 8, R. de Beaumont, gérant  
 St-Joseph 52  
 Maguire Jos., emp. ch. de fer, Caron 14  
 Maheux Adjudor, journalier, Ave Botrel 28  
**Maison d'Ecole, No 2, St-Joseph Lauzon**  
**Maison d'Ecole No 1, St-Joseph, Lauzon**

**Maison des Missionnaires de Marie, R. P.**  
 H. Guinefoleau, supérieur, Wilfrid  
 Nadeau, R. P., Cosette E., R. P.,  
 Napoléon Beaudry, R.P., M. Ron-  
 deau, R. P., Quéméré, R. P., Jean de  
 Dieu, rév. frère, St-Joseph 543. Tél.  
 357

Mainville Stanislas, St-Joseph 208  
 Maloney John, commis, Barras 5  
 Maltais Louis, journalier, St-Cyrille 1a  
 Marcoux Emile, contre-maitre, Wolfe 31  
 Marcoux Phid., contre-maitre, cale-sèche  
 Champlain, Davie 28 rés. St-Cyrille  
 20

Marotte Alfred, commis, St-Léon 3  
 Charles, journalier, St-Joseph 37  
 Gédéon, ing. de marine, St-Joseph 69  
 Hector, comm. de bois, du Couvent 10  
 rés. St-Léon 3

Marotte Lévis, com. boucher, St-Edouard 15  
 Téléphore, boucher et marchand de  
 glace, St-Joseph 15

Marquis Joseph, calfat, St-Joseph 131  
 Martel Alph., cult, rue St-Joseph, Lauzon  
 prol.

Cyrille, ingénieur, St-Dominique 46  
 Mme veuve Wm, Lagueux 24

Massé Arthur, emp. C.N.R., St-Honoré 3  
 Ménard, Mlle Marie-Anna, institutrice, St-  
 Cyrille 8

**Mercier Alfred**, boulanger. Spécialité:  
 Pain de son, Pain aux raisins, Brioches  
 (Buns) et de tous les produits  
 de la boulangerie, Livraison dans Qué-  
 bec et Lévis, St-Joseph 213, rés. St-  
 Joseph 198. Tél. 322

Gérard, navigateur, du Fleuve 22

Gustave, navigateur, du Fleuve 22

Mercier Hilaire, ing. de marine, Duplessis 20

J. F., révd Frère sup., St-Joseph 297

J., commis de malles,

J. B., capitaine, du Fleuve 22

Lucien, ing. de maine, Duplessis 22

Octave, cultivateur, St-Joseph, prol.

Octave, messenger, St-Joseph 332

Rodolphe, navigateur, du Fleuve 24

Roméo, navigateur, St-Joseph 64

Méthot Benjamin, sacristain

F.-X., charron, St-André 3

Léger, entrepreneur, Lagueux 13

Réal, ouv. en fer, Davie 5

Michaud Alphonse, menuisier, du Fleuve 15

Donat, chauff. stat., St-Joseph 61r

Michaud Honoré, mécanicien, Bégin 17

Louis, navigateur, du Couvent 11

Minville John, ouv. en fer, St-Joseph 204

Montmigny Mme veuve Elzéar, Lagueux 22

Moore Wilfrid, boulanger, Wolfe 86-88

Mlle Jeanne, salon de modes, St-Joseph  
 61

Morel Joseph, journalier, Caron 58

Morency Emm., ouvrier en fer, Couillard 40

J.-Bte, berlineur, Ste-Catherine 14

Joseph, ouvrier en fer, St-Joseph 506

Lauréat, creuseur de puits, Avenue Bou-  
 tin 4

Léandre, épicier, St-Joseph 138

Mme veuve Emmanuel, Couillard 32

Nap., huileur, St-Joseph 486

Morin Alexandre, charpentier, Lagueux 17

Morin Alyre, serrefrein, Q.C.R., S.-Joseph 8

Henri, épicier,

Henri, ouv. en fer, Fafard 3-5

Morin Mme veuve Thomas, Marsan 7

Joseph, homme de section, Caron 14

Thimolaus, sellier, Couillard 13

Morissette F.-X., épicier et maître de poste,  
 St-Joseph 604-606

Mme veuve Alexandre, St-Joseph 423

Moris J.-A., navigateur, St-Joseph 7

Samuel, calfat, St-Dominique 67

Wilfrid, chaudronnier, St-Pierre 3

Murphy George, foreman, St-Ignace 12

Michael, engineer, St-Ignace 10

Patrick, engineer, St-Joseph 427-429

## N

Nadeau Adélar, chimiste, Ste-Marie 47

Adjutor, journalier, Joliette 26-28

Albert, ouv. en fer, Ste-Marie 43

Dominique, navigateur, St-Joseph 293

Joseph, emp. ch. de fer, St-Charles 7

Joseph, rentier, St-Joseph 510

Napoléon, commis-boucher St-Joseph  
 647

Onésime, contremaitre, St-Louis-de  
 France 7

Wilfrid, R.P., St-Joseph 543

Néron Edmond, voyageur, St-Joseph 523

Noel Achilas, ingénieur, St-Joseph 106

Joseph, menuisier, Joliette 36

Rémi, voy. de commerce, St-Joseph 522

Nolet Cyrille, boulangier, St-Joseph 158-160

Ernest, journalier, Jodoin 7

Omer, gardien, Dorval 7

Pierre, rentier, St-Amable 4

Nolet Rosaire, journalier, Ste-Sophie 18  
 Nolin Alphonse, journalier, St-Joseph 339  
 David, rentier, St-Joseph 510  
 Joseph, menuisier,  
 Mlle Yvonne, couturière, St-Joseph 303  
 Narcisse, ent.-peintre, St-David 9  
 Normand Joseph, mécanicien, Avenue Botrel 3  
 Léo, ouvrier en fer, St-Jean 14

## O

Octeau L.-H., boucher, St-Joseph 43  
 René, commis boucher, St-Joseph 43  
 O-Hearn Lauréat, ouv. en fer, Bourassa 13  
 Olivier Réal, facteur, du Fleuve 17  
 O'Neil Thomas, contracteur et marchand de bois,  
 Ouellet, Alexis, plombier, St-Pierre 12  
 Auguste, contremaitre, St-Léon 4  
 Edouard, menuisier, St-Etienne 23  
 Evariste, journalier, St-Joseph 390 1/2  
 Ls-Philippe, ouv. en fer, Fafard 6  
 Ouellet Mme veuve Godfroi, St-Joseph 51  
 Olivier, charpentier, St-Léon 4  
 Rosario, ouvrier en fer, St-Laurent 22  
 Virgile, cultivateur, Caron 57  
 Ouimet Mme veuve Léonidas, St-Joseph 654

## P

Pagé Louis, menuisier, Joliette 8  
 Pageau W., forgeron, Lagueux 3 rés. St-Jean 12  
 Paquet Adol., marchand, St-Joseph 327-329  
 Arthur, navigateur, St-Magloire 5  
 G., marchande de poisson, St-Joseph 259  
 Honoré, journalier, St-Narcisse 3  
 Joseph, journalier, St-Etienne 9  
 Mlle M.-Louise institutrice St-Cyrille 8  
 Napoléon, journalier, St-Léon 11  
 Onésime, ingénieur, St-Etienne 9  
 Onésime, ingénieur, St-Joseph 311  
 Paradis Alfred prép. aux bagages du Couvent 19  
 Eugène garde-magasin Pelletier 5  
 Mme veuve Paul, St-Joseph 656  
 Paré Elzéar, charpentier, St-Laurent 15  
 Frs-Xavier, cord., St-Joseph 119-121  
 Henri, reporter, St-Joseph 6  
 J.-Bte., ouvrier en fer, St-Laurent 9

**Paré J.-E.**, nouveautés. Spécialités! chapeaux et mercerie pour dames et messieurs—confection—St-Joseph 235-237. Tél. 315

Parent Théop., journalier, St-Joseph 312  
 Patry, Joseph, maçon, St-Joseph 637  
 Philippe, maçon, Avenue Boutin 2  
 Théo., maçon, St-Joseph 596  
 Pelchat Adélar, sellier, St-Joseph 392 et Bourget 13  
 Léger, détective, Barras 38  
 Pellerin Emile, charpentier, St-Joseph 431  
 Pelletier C.-E. emp. de ch. de fer Wolfe 28  
 Dominique révd curé rue St-Antoine 13  
 Emile rentier Marsan 1  
 Georges, emp. ch. de fer, St-Joseph 117  
 Godfroid, entropôt de grain, Wolfe 61  
 Godfroid, asst-surintendant, C.N.R. St-Narcisse 27, Tél. 35  
 Honorius, cultivateur, St-Joseph, prol. J.-Ant., St-Narcisse 27  
 Joseph, rentier, St-Joseph 468  
 Maurice, avocat, de Pelletier & Gelly, St-Joseph 66  
 Napoléon, insp. L.C.R., Duplessis 26  
 Pelletier P. E., com.-voyageur, St-Joseph 117  
 Roland, St-Narcisse 27  
 Perreault Philippe, com. de malles, St-Joseph 5  
 Pérusse Alfred, mécanicien, Ste-Catherine 22  
 John, machiniste, Joliette 25  
 Mme veuve Edmond, Joliette 23  
 Petitclerc Georges, menuisier, Ste-Sophie 1  
 Pharmacie Centrale de Lauzon, St-Joseph 284  
 Pharmacie Lauzon, St-Joseph 238  
 Picard Amédée, mécanicien, Charest 10  
 Joseph Albert, ouv. en fer, Barras 59  
 Ls-Philippe, menuisier, Barras 50  
 Michel, préposé au bagage C. N. Rys, St-François 13  
 Plante Florido, tailleur de cuir, St-Andre 3  
 Plante L., asst conducteur, St-Joseph 2  
 Plourde Mme veuve Pierre, St-Joseph r 193  
 Poiré Albert, ouvrier en fer, St-Joseph 504  
 Albert, menuisier, Wolfe 50  
 Alphonse, peintre, St-Joseph, prol. Arthur, menuisier, Pelletier 6  
 Léger, rentier, Lagueux 16  
 Mme veuve François, St-Joseph 95  
 Philéas, cultivateur, St-Joseph, prol. Philippe, charpentier, St-Joseph 95  
 Thomas, cultivateur, St-Joseph, prol. Poirier Albert, ouvrier en fer, St-Joseph 563

Poirier Eud., emp. Dom. Arsenal, agent d'assurances et C. C. S., St Joseph 565  
 Mme veuve Benjamin, St-Joseph 579  
 Poisson Mme veuve Alfred, Wolfe 12  
 Poitras Omer, restaurateur et salle de pool, Davie 20 et Dorval 6  
 Poliquin John, journalier, St-Joseph 567  
 Joseph, charpentier, St-Joseph 567  
 Mme veuve Alphonse, St-Joseph 432  
 Porter John, machinist, LaGueux 18  
 Pouliot Adélard, mécanicien, Couillard 8  
 Joseph, emp. s. civil St-Joseph 165  
 Philibert, du Couvent 16  
 Philippe-Ls, expéditeur, Duplessis 22  
 Presbytère de St-Antoine de Bienville, St-Antoine 13  
 Presbytère de Lauzon, St-Joseph 298  
 Prévost Adj., ouv. en fer, St-Charles 1  
 Protomastro Mme veuve Nicolas, St-Antoine 6  
 Pérusse Antonio, mécan., St-Joseph 147½  
 Proulx C.-A., serre-frein, St-Joseph 521  
 François, agt billets, Barras 20  
 Frs, snr, télégraphiste, Barras 30  
 J.-A., conducteur, St-Joseph 275  
 Quéméré Révd Père, St-Joseph 543

## R

Racicot Dr Paul, St-Joseph 295  
 Rancourt Antoine, journalier, Wolfe 75  
 D., ouvrier en bouilloires, Wolfe 81  
 Oscar, mécanicien, Wolfe 81  
 Oscar, brûleur, St-Honoré 15  
 Roland, pâtissier, St-Joseph 227a  
 Relat Samuel, statuaire, Couillard 35  
 Richard Joseph, menuisier, Couillard 28  
 N., Révd Frère, procureur, St-Joseph 297  
 Ringuet Philippe, journalier, Lévis 7  
 Joseph, ouv. en fer, St-Joseph 258  
 Léonidas, menuisier, St-Joseph 508  
 Lucien, cuisinier, Duplessis 6  
 Rivard Horace, emp. ch. de fer, Wolfe 18  
 Roberge Téléphore, chauff. Bourassa 20  
 Robitaille Adjudant, cond. L. Tramway, Aurèle, mécanicien, St-Joseph 481  
 Charles, gérant, St-Joseph 583  
 Cyrille, ouv. en fer, St-Joseph 651  
 François, contremaitre, St-Joseph 182  
 Henri, ouv. en fer, St-Joseph 187  
 J. C. J., épiciier, St-Joseph 347  
 Joseph, facteur,  
 Joseph, emp. s. civil, St-Joseph 197

Robitaille Mme veuve Aurèle, Bourassa 19  
 Mme veuve Casimir,  
 Oliva, ouv. en fer, Ste-Sophie 27  
 Onésime, charretier, Bourassa 17  
 Onésime, charpentier, St-Magloire 4  
 Rochon Edgar, gardien de barrière, Ste-Sophie 9  
 Roe Jeffrey, journalier, St-Hypolite 3  
 Rousseau Joseph, directeur Ecole St-Dominique, Wolfe 8  
 Théo. emp. ch. de fer, St-Joseph 4  
 Routhier Lorenzo, ouv. en fer, St-François 14  
 Roy Alfred, ouvrier en fer, Caron 44  
 Arthur, ouv. en fer, Caron 24  
 Ernest, ouv. en bouilloires, Caron 28-30  
 Ernest, chef bureau de collection Metropolitan St-Roch, St-Joseph 50  
 Henri, journalier, St-Joseph 524  
 Henri, charretier, Fagot 25  
 Joseph, charpentier, St-Joseph 561  
 J. Z., matelot, Duplessis 31  
 Laurent, ouvrier, Barras 46  
 Mme veuve Alphonse, Wolfe 85  
 Mme J., rentière, St-Joseph 464  
 Mme veuve J., couturière, Dorval 9-11  
 Royer Johnny, ing. de marine, St-Dominique 22  
 Joseph, marchand, St-Joseph 449-451  
 Joseph, journalier, Caron 43  
 Royer Lucien, peintre, St-Dominique 20  
 Ruel Antoine, boulanger, St-Honoré 13  
 Arthur, charretier, Ste-Marie 4  
 Arthur, tailleur, St-Joseph 221  
 Donaldo, ingénieur, St-Joseph 470  
**Ruel Edouard** négociant, épicerie, grains et provisions gros et détail, St-Joseph 400-402, rés. 473. Succursale No 10, St-Joseph 25. Entrépôt St Joseph 548  
**Ruel Edouard** épicerie, succursale No 10, St-Joseph 25  
 Emile, journalier, Ste-Sophie 39  
 Ed, Limitée, maf. de valises, St-Joseph 416  
 J.-B., ing. marine, Barras 40  
 Joseph, commis, St-Joseph 550  
 Joseph, journalier, St-Joseph, prol.  
 L.-J., manufacturier, St-Joseph 416-518  
 Mme veuve Cyrille, St-Joseph 498  
 Mme veuve Edouard, St-Joseph 473  
 Napoléon, sectionnaire, St-Hypolite 5  
 Pierre, pharmacien, St-Joseph 236  
 Pierre, contremaitre, Fagot 11  
 Russell John, mécanicien, St-Charles 4

## S

- Salle de billards, H. Thivierge, prop., St-Pierre 1
- Samson Adélard, sellier, St-Joseph 98
- Alcide, laitier, St-Dominique 66
- Alexandre, épiciier et boucher, St-Joseph 289-291
- Alfred, ouv. en fer, St-Dominique 43
- Antoine, ing. marine, St-Dominique 43
- Arthur, rentier, St-Joseph 59
- Arthur, inspecteur, Samson 15
- Arthur, ouv. en fer, Ste-Marie 28
- Arthur, boucher, St-Joseph 263-265
- Arthur, charretier, St-Cyrille 9
- Aurèle, quincaillier, St-Joseph 227, rés. 223
- Cyrille, riveteur, Lagueux 39
- Donat, mécanicien, St-Cyrille 23
- Edgar, ing.-mécanicien, Wolfe 58
- Edgar, agent d'assurance, Vien 5
- Edouard, ouvrier en fer, Joliette 12
- Emile, tailleur, St-Joseph 102
- Emilio, monteur, Barras 3
- Georges, ouv. en fer, Couillard 25r
- H., épiciier, St-Joseph 60
- Henri, charretier, St-Cyrille 9
- Samson Hervé, mécanicien, St-Joseph 63
- Honoré, cultivateur prop., Vien 3
- J.-Désiré, Dr rentier, St-Joseph 256
- Joseph-J., menuisier, St-Antoine 3
- Joseph, facteur, St-Cyrille 33
- Joseph, navigateur, St-Joseph, 97
- Joseph, ouvrier en fer, Joliette 22
- Joseph laitier, Lagueux 6
- Lauréat, expéditeur, Couillard 26
- Léon, boulanger, St-Joseph 530
- Lévi, navigateur, St-Cyrille 22
- Louis, contremaitre, St-Cyrille 9
- Ludger, ouvrier en fer, St-Joseph 337
- Mme Vve, rentiere, Joliette 26-28
- Mme veuve Adélie, St-Joseph 100
- Mme veuve Cléophas, St-Dominique 43
- Mme veuve Herménégilde, St-Amable 7
- Mme Vve Ignace, St-Cyrille 3
- Samson Mme veuve J.-E.-A., St-Joseph 271
- Napoléon, ouvrier en fer, St-Cyrille 23
- Napoléon, ouvrier en fer, St-Ignace 7
- Odilon, préposé aux bagages, St-Narcisse 14
- P., ing. de marine, St-Joseph 34
- Paul, charretier, St-Cyrille 11
- Paul, chauffeur, St-Joseph 485
- Paul, charretier, St-Joseph, 251r
- Samson Philéas, ing. stat., du Couvent 9
- Pierre, ouvrier en fer, Couillard 42
- Raoul, comptable, St-Dominique 43
- Rosario, vendeur débentures, Couillard 42
- T.-E., ouv. en fer, St-Cyrille 16
- Yvan, com.-boucher, St-Joseph 375
- William, ouvrier en fer, Ste-Marie 5
- Sanschagrin Achille, agent, St-Joseph 219
- Basile, cocher, St-Joseph 510
- Mlle Parsilia, Charest 12
- Siméon, ing. de marine, Charest 12
- Savard Joseph, waiter, Wolfe 80-82
- Léo, riveteur, St-Joseph 305
- Paul, journalier,
- Savoie Mlle Estelle, inst., Wolfe 8
- Mlle Léa, inst., St-Joseph 500-502
- Sehl Peter, painter, Joliette 13
- Shink Mme veuve Philéas, rentière, rés. d'été St-Joseph 514
- Simard Arthur, comptable, Jodoin 9
- Simonneau Alban, emp. s. civil, Davie Donat, cond. L.C.Ry, Barras 48
- Simpson John, gentleman, Davie 7
- Sirois Elie, journalier, Joliette 18
- J.-E., contremaitre,
- L. P., médecin, bureau de l'Hygiène, St-Joseph 245
- Odilon, ouv en fer, St-Joseph 482
- Philippe, com. de malles, St-Joseph 245
- Soulière Camille, journalier, Wolfe 54
- St-Hilaire Antonio, électricien, du Fleuve 25
- Pierre, ouv. en fer, du Fleuve 23
- St-Laurent Octave, ngénieur stationnaire, St-Joseph 519
- St-Pierre Alp., rentier, St-Joseph 161
- Arthur, journalier, St-Michel 6
- Damase, charpentier, St-Joseph 582
- Harry, restaurateur, St-Joseph 582
- J.-A., boucher, St-Joseph 152-154
- Sylvain Arthur, cord, St-Joseph 350-352
- Emmanuel, voy de commerce, Avenue Botrel 31
- Paul, cordonnier, St-Joseph 350-352
- Sylvestre Cyprien, journalier, St-Joseph 31

## T

- Talbot Amédée, journalier, St-Charles 8
- Tanguay C.-A., tail. de hardes, St-François 2
- Tanguay Joseph, commis, St-Pierre 13
- Lauréat, peintre, Wolfe 56
- Tardif Honoré, ouvrier, Couillard 7
- Luc, ing. stationnaire, St-Joseph 99

Tavara Jos., ing. de marine, St-François 4  
 Lucien, navigateur, Fagot 14  
 P.-H., commis, Wolfe 62  
 Philippe, ing. de marine,  
 Tessier Jos, ing. mécanicien, St-Joseph 472  
 Théberge Albert, menuisier, St-Gilbert 7  
 A, emp. Dom. Arsenal, St-Joseph 163  
 Emile, voyageur, Jodoin 19  
 Léo, facteur, St-Joseph 374  
 Thériault A, ing. de marine, Ste-Catherine 11  
 Georges, navigateur, St-Joseph 226-228  
 Thomas, ing. de marine, St-Joseph 179  
 Therrien Elzéar, journalier, St-Joseph 387  
 Herménégilde, Ste-Sophie 21  
 Mme veuve Octave, St-Pierre 9  
 Thibault Alfred, comptable, St-Joseph 48  
 Arthur, peintre, Lévis 3  
 C.-E., comptable, St-Joseph 39  
 François, mécanicien, St-Joseph 33

**Thibault Georges**, gérant Metropolitan  
 Life Ins. Co., St-Louis de France 15  
 Tél. 1024

Thibault Guillaume, mécanicien, Davie 9  
 J.-Bte., mouleur, St-Honoré 11  
 Jean Charles, charretier, Lévis 3  
 Joseph, ing. de marine, St-Joseph 39  
 Léon, menuisier, St-Joseph 444  
 Léopold, chaudronnier, Lévis 3  
 Lionel, plombier, St-Joseph 47  
 Mlle Wilhelmine, du Fleuve 5  
 Mme veuve P., Lévis 3  
 Philéas, menuisier, St-Joseph 462  
 Philippe, rentier, St-François 8  
 Thomas, emp. s. civil, St-Joseph 23

Thivierge Albert, riveur, Bégin 15  
 Honoré, restaurateur et salle de pool,  
 St-Joseph 11  
 Maurice, commis, Lagueur 15  
 Trépanier, Mme veuve, St-Joseph 639  
 Turcotte Joseph, gardien, Bégin 21  
 Octave, journalier, Bégin 9  
 Turgeon Aimé, menuisier, Ste-Catherine 13  
 Adélar, rentier, St-Joseph 554  
 Alfred, cultivateur, St-Joseph (prol.)  
 Azarie, cultivateur, St-Joseph (prol.)  
 Azarie, menuisier, Barras 28  
 Eutrope, emp. ch. de fer, St-Joseph 164  
 John, électricien, St-Joseph 435  
 Joseph, cultivateur, St-Joseph. (prol.)  
 Jos., journalier, St-Cyrille 21  
 Mlle Marie, inst., St-Joseph 500-502  
 Mme veuve Mag., cultivateur, St-Jo-  
 seph (prol.)

Turgeon Odilon, tailleur, St-Thomas 4  
 Odilon, journalier, St-Joseph 320  
 Onésime, St-Cyrille 13  
 Paul, voyageur, St-Joseph 665  
 Raoul, emp. Pfeiffer Laundry, Bégin 5

## U

Usine de Filtration, Joseph Dubé, ingénieur  
 St-Joseph 304  
 Union des ingénieurs de marine (salle) St-  
 Pierre 4

## V

Vachon H., menuisier, Ste-Anne 25  
 Joseph, forgeron, St-Laurent 34  
 Vaillancourt Mlle Simone, institutrice,  
 Wolfe 8  
 Mme veuve J.-Bte, St-Joseph 209  
 Vallée Eugène, navigateur, Joliette 43  
 Joseph, forgeron, Joliette 41  
 Veilleux Garcia, ouv. en fer, St-Joseph 342  
 Henri, emp. brasserie, Bourassa 29  
 Mlle Alice, modiste, St-Joseph 277  
 Mme veuve Joseph, St-Joseph 342  
 Vermette Mme veuve Léon, Jodoin 5  
 Verret Arthur, ouv. en fer, St-Narcisse 13  
 Léon, plombier, St-Joseph 383  
 Vézina C. E., ouvrier, Ste-Catherine 9  
 Désiré, cultivateur, St-Joseph (prol.)  
 Edouard, cultivateur, St-Joseph 319  
 Edouard cultiv. St-Joseph (prol.)  
 Ernest, sur't, mécanicien des Cales Sâ-  
 ges, Davie 24  
 Joseph, journalier, Joliette 10  
 Théodore commis de bar St-Joseph 488  
 Ulric, charpentier, Dorval 10  
 Vien Eugène, navigateur, St-Dominique 32  
 Georges, rentier, Jodoin 8  
 Henri, journalier Wolfe 67  
 Joseph, journalier, Duplessis 6  
 Joseph T., pêcheur, St-Joseph 148  
 Mme veuve Fortunat, St-Narcisse 10  
 Saluste, gabarilleur, St-Narcisse 9  
 Vincent E. Raoul, asst insp. du Revenu  
 St-Gilbert 19 rés. d'été

## W

Wah Georges, buanderie, St-Joseph 242  
 Walker Patrick, foreman, St-Léon 15  
 Weary W. C., accountant, St-Joseph 499  
 Weir W., draughtsman, St-Louis de France 19  
 Wheat J. P., emp. s. civil, St-Joseph 520  
 White Rock, laborer, Caron 35

IMMEUBLES

# ARTHUR MARCOTTE

*Représentant  
Les Plus Fortes Compagnies  
d'Assurances*

---

**AUTOMOBILES  
ACCIDENTS  
GARANTIE  
FEU**

**MALADIES  
GLACES  
VOL  
VIE**

---

**RESPONSABILITE  
GENERALE**

---

BUREAUX :

**84, RUE St-PIERRE**  
TELEPHONE, 2-1290

**296, RUE St-JEAN**  
TELEPHONE 2-1564

Moulins:

L/TERRIERE, Qué.,  
District Charlevoix, Qué.

Cours à Bois et Entrepôts  
QUEBEC,  
STE-ANNE DES MONTS Qué.

# A. K. HANSEN & Co. Reg'd.

*BOIS A FUSEAUX*  
*BOIS DE CONSTRUCTION*  
*BOIS DE PULPE*  
*BARDEAUX*  
*ETC.*

70, Dalhousie,

::: QUEBEC

Téléphone

5-2-7524-2-3805

# **Commercial Union**

**ASSURANCE COMPANY, LIMITED  
OF LONDON, ENGLAND**



*Fire - Life - Accidents - Sickness - Automobile - Plate Glass  
Limited Explosion - Inland Transportation  
Sprinkler Leakage - Tornado*



**HEAD OFFICE FOR CANADA : MONTREAL, P. Q.**

## **“Phoenix”**

**INSURANCE COMPANY OF HARTFORD, CONN.**

*Organised 1854*

### **Property Insurance**



**HEAD OFFICE FOR CANADA : MONTREAL, P. Q.  
J. W. TATLEY, General Manager**

## **LA COMPAGNIE D'ASSURANCES GENERALES**

**CONT**

**Siège Social :**

Bibliothèque de l'Assemblée nationale



QL A 097 650



**BUREAU CHEF pour le CANADA : MONTREAL, P. Q.  
A. SAMOISSETTE, Gérant Général**